

Promethean

ActivPanel

Podręcznik instalacji i obsługi

TP-2034-PL-V03

Informacje o prawach autorskich

TP-2034-PL-V03 © 2017 Promethean Limited. Wszelkie prawa zastrzeżone.

Wszystkie programy, zasoby, sterowniki oraz dokumentacja dostarczone z pobranym pakietem ActivInspire podlegają prawom autorskim firmy Promethean Ltd 2017. Promethean udziela licencji na zainstalowanie i użytkowanie oprogramowania Promethean ActivInspire, w tym wszelkich zasobów, sterowników i dokumentacji dostarczonych z pobranym pakietem. Informacje o warunkach licencji znajdują się w umowie licencyjnej.

Firma Promethean Ltd. jest właścicielem wielu znaków towarowych w kilku jurysdykcjach na całym świecie. Pewne elementy produktów firmy Promethean opisanych w niniejszym podręczniku objęte są ochroną odpowiadających im patentów, praw autorskich, praw autorskich dotyczących projektów, przepisów o znakach towarowych oraz zarejestrowanych wzorach. HDMI, logo HDMI i nazwa High-Definition Multimedia Interface to znaki towarowe lub zarejestrowane znaki towarowe organizacji HDMI Licensing LLC. VESA to zarejestrowany znak towarowy organizacji Video Electronics Standards Association.

Windows to znak towarowy lub zarejestrowany znak towarowy firmy Microsoft Corporation w Stanach Zjednoczonych i innych krajach.

Wszystkie pozostałe znaki towarowe pozostają własnością ich właścicieli.

Niniejszy podręcznik jest rozpowszechniany online. Może on być rozpowszechniany do użytku jedynie w instytucji, w której używa się produktu. Nie wolno kopiować, przekazywać, przechowywać w systemie pobierania ani tłumaczyć na żaden inny język żadnej z części niniejszego podręcznika bez uprzedniego uzyskania zgody firmy Promethean Limited na używanie go poza daną instytucją.

Przypominamy, że zawartość tego podręcznika jest chroniona prawem autorskim. Pomimo podjęcia wszelkich starań przy kompilacji niniejszego podręcznika, firma Promethean Limited nie ponosi odpowiedzialności za błędy, pominięcia i szkody wynikające z wykorzystywania informacji zawartych na poniższych stronach.

Informacje na temat bezpieczeństwa — ogólne	4
Informacje na temat bezpieczeństwa — ActivPanel	5
Informacje na temat bezpieczeństwa — ActivConnect G-Series	7
Informacje na temat bezpieczeństwa — ActivSoundBar	9
Zawartość opakowania	10
Interfejsy	13
Elementy sterujące	20
Instalacja	23
Konfiguracja	39
Obsługa dotykowa urządzenia ActivPanel	42
Konfiguracja urządzenia ActivConnect G-Series	43
Konfiguracja laptopa lub komputera stacjonarnego	46
Przeglądarka multimedialna	48
Menu ekranowe	51
Czyszczenie	55
Gwarancja, rejestracja i pomoc techniczna	55
Rozwiązywanie problemów	56
Deklaracje zgodności	57

Informacje na temat bezpieczeństwa — ogólne

Przed rozpoczęciem używania urządzenia przeczytaj wszystkie informacje na temat bezpieczeństwa, instrukcje obsługi oraz etykiety na produktach. Zachowaj ten podręcznik na przyszłość.



• Błyskawica z symbolem strzałki wewnątrz trójkąta równobocznego ma na celu zwrócenie uwagi użytkownika na obecność „niebezpiecznego napięcia” wewnątrz obudowy narzędzia mogącego stanowić istotne ryzyko porażenia prądem.



• Wykrzyknik w trójkącie ma na celu zwrócenie uwagi użytkownika na ważne instrukcje dotyczące działania i konserwacji (serwisowania) urządzenia.



• Aby ograniczyć ryzyko pożaru lub porażenia prądem, nie wystawiaj urządzenia na dym, deszcz, kurz ani wilgoć!



• Aby ograniczyć ryzyko pożaru lub porażenia prądem, nie usuwaj pokrywy (ani tylnej ściany). W urządzeniu nie ma żadnych części, które mogą być naprawiane przez użytkownika. Serwisowanie należy zlecać odpowiednio wykwalifikowanym pracownikom.

- Produkt zaprojektowano i wyprodukowano w określonym kształcie. Nieprawidłowe użytkowanie urządzenia może się wiązać z porażeniem prądem lub pożarem.
- Instalację niniejszego produktu powinien przeprowadzić instalator wyszkolony przez firmę Promethean.
- Użycie komponentów niedostarczonych przez firmę Promethean czy niespełniających minimalnych specyfikacji może wpłynąć na sposób pracy i gwarancję. Informacje na temat ogólnych warunków gwarancji firmy Promethean zawarte są na stronie www.PrometheanWorld.com/ActivCare

Informacje na temat bezpieczeństwa — ActivPanel

- Przed użyciem urządzenia ActivPanel sprawdź, czy obudowa nie nosi śladów fizycznych uszkodzeń. Jeśli uszkodzenie jest widoczne, unikaj kontaktu z potencjalnie odstąpionymi częściami.
- Pod żadnym pozorem nie wolno uzyskiwać dostępu do wewnętrznych części urządzenia ActivPanel. W przypadku podejrzeń o uszkodzenie lub wadę ActivSoundBar, skontaktuj się z centrum obsługi klienta lub z autoryzowanym agentem serwisu Promethean.
- W celu zachowania zgodności używaj wyłącznie akcesoriów rekomendowanych przez firmę Promethean.
- Używaj przewodu zasilającego kompatybilnego z gniazdem sieci zasilającej. Przy braku pewności co do kompatybilności elektrycznej sprzętu, przed podłączeniem urządzenia do zasilania skontaktuj się z firmą Promethean lub z jej autoryzowanym agentem.
- Do podłączenia urządzenia ActivPanel użyj gniazdka, do którego jest łatwy dostęp.
- Włóż solidnie wtyczkę zasilania do gniazdka. Niedokładne podłączenie może spowodować powstawanie isker.
- Aby uniknąć porażenia prądem lub uszkodzenia elementów, przed podłączeniem innych przewodów odłącz urządzenie ActivPanel od zasilania.
- Odłączając urządzenie od prądu, złap wtyczkę zasilania. Ciągnięcie kabla może spowodować uszkodzenie przewodów wewnątrz kabla, a w konsekwencji doprowadzić do pożaru lub porażenia prądem.
- Aby uniknąć porażenia prądem, nie dotykaj wtyczki mokrymi rękami.

- Przed czyszczeniem urządzenia ActivPanel odłącz kabel zasilający.
- Do czyszczenia urządzenia nie używaj żadnych płynów ani sprayów. Zalecamy przygotowanie roztworu 50% izopropanolu z 50% wody w butelce rozpylającej i rozpylenie go na ściereczkę z mikrofibry lub bawełny. Delikatnie wytrzyj powierzchnię szkła. Nie rozpylaj roztworu bezpośrednio na urządzenie ActivPanel. Może to spowodować nasycenie elektroniki i uszkodzenie urządzenia. Do wyczyszczenia i dezynfekcji szkła potrzeba mało roztworu.
- Do czyszczenia urządzenia ActivPanel nie używaj lotnych rozpuszczalników (takich jak alkohol, kalafonia i toluen). Wspomniane substancje chemiczne mogą uszkodzić obudowę.
- Nie używaj środków ściernych.
- Nie dociskaj ekranu. Poczekaj na wyschnięcie szkła.
- Po przeniesieniu urządzenia ActivPanel z pomieszczenia o niskiej temperaturze do pomieszczenia o wysokiej temperaturze na obudowie może skraplać się para wodna. Aby uniknąć pożaru, porażenia prądem lub uszkodzenia części, w takim przypadku nie włączaj od razu urządzenia.
- Aby uniknąć porażenia prądem, nie dotykaj kabla zasilania podczas burz z wyładowaniami elektrycznymi.
- Jeśli nadchodzi burza lub jeśli planujesz nie używać urządzenia przez dłuższy czas, odłącz urządzenie ActivPanel od prądu. Ochroni to je przed uszkodzeniami z powodu przepięć.
- Nie umieszczaj urządzenia ActivPanel z przodu urządzenia chłodzącego. Pozwoli to uniknąć kondensacji pary wodnej i pożaru, porażenia prądem lub uszkodzenia elementów.
- Otwory wentylacyjne w obudowie służą do ochrony panelu ActivPanel przed przegrzaniem. Zwróć uwagę, aby ich nie zablokować.
- Nie chowaj urządzenia ActivPanel do szafki, chyba że jest ona dobrze wentylowana.
- Nie umieszczaj urządzenia ActivPanel na grzejniku lub obok niego.
- Nie wkładaj dłoni ani innych obiektów do otworu wentylacyjnego ani złączy sygnałowych urządzenia ActivPanel.
- Nie polewaj żadnej części urządzenia ActivPanel ani nie stawiaj na nich żadnych płynów. Może to spowodować zwarcie, a w konsekwencji pożar lub porażenie prądem.
- Nie dociskaj powierzchni urządzenia ActivPanel zbyt mocno.
- Zadbaj o to, by nie uderzać, nie dociskać ani nie zarysować ekranu urządzenia ActivPanel palcami ani żadnymi twardymi obiektami.
- Nie ustawiaj żadnych łatwopalnych lub wybuchowych obiektów na urządzeniu ActivPanel.
- Producent zgłasza maksymalnej luminancji LMax_Reported wynosi 400cd / m²

Pilot działa na dwie baterie alkaliczne AAA.

- Włożenie baterii nieprawidłowego typu grozi wybuchem.
- Nieprawidłowa polaryzacja może spowodować uszkodzenie lub wyciek baterii, zanieczyszczając i niszcząc pilota.
- Przechowuj nowe i zużyte baterie w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Jeśli komora na baterie nie zamyka się w bezpieczny sposób, zaprzestań używania pilota i przechowuj go w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Jeśli podejrzewasz, że bateria mogła zostać połknięta lub umieszczona w dowolnej części ciała, natychmiast skontaktuj się z lekarzem.

Skontaktuj się z pomocą techniczną w poniższych przypadkach:

- Kabel zasilania zepsuje się lub zostanie uszkodzone.
- Na urządzenie ActivPanel zostanie rozpylona jakaś ciecz lub upadnie na nie jakiś obiekt.
- Gdy urządzenie ActivPanel zostanie narażone na działanie deszczu lub wilgoci.
- Gdy urządzenie ActivPanel spadnie lub zostanie w jakikolwiek sposób uszkodzone.
- Gdy urządzenie ActivPanel emituje jakiegokolwiek dziwne dźwięki.
- Gdy z urządzenia ActivPanel wydobywa się dym lub brzydki zapach.
- Gdy w znaczący sposób zmieni się wydajność urządzenia ActivPanel.

Uwarunkowania środowiskowe


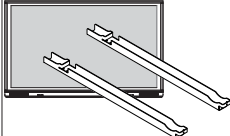
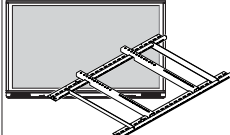

Temperatura:

- Praca: od 0°C (0°F) do +40°C (104°F)
- Przechowywanie: od -20°C (-4°F) do +60° (140°F)

Wilgotność względna (bez skraplania):

- Praca: od 10% do ~85%
- Przechowywanie: od 20% do ~80%

Waga

	AP5-70	AP5-75	AP5-75-4K	AP5-86-4K
	55kg (121lbs)	60.7kg (134lbs)	60.7kg (134lbs)	77.8kg (172lbs)
	57.2kg (126lbs)	62.9kg (139lbs)	62.9kg (139lbs)	80.0kg (176lbs)
	61.2kg (135lbs)	66.9kg (147lbs)	66.9kg (147lbs)	84.0kg (185lbs)
	78kg (172lbs)	85kg (187lbs)	85kg (187lbs)	108kg (238lbs)

Informacje na temat bezpieczeństwa — ActivConnect G-Series

- Przed użyciem urządzenia ActivConnect G-Series sprawdź, czy obudowa nie nosi śladów fizycznych uszkodzeń. Jeśli uszkodzenie jest widoczne, unikaj kontaktu z potencjalnie odstąpionymi częściami.
- Pod żadnym pozorem nie wolno uzyskiwać dostępu do wewnętrznych części urządzenia ActivConnect G-Series. W przypadku podejrzeń o uszkodzenie lub wadę ActivSoundBar, skontaktuj się z centrum obsługi klienta lub z autoryzowanym agentem serwisu Promethean.
- Aby uniknąć porażenia prądem lub uszkodzenia elementów, przed odłączeniem urządzenia ActivConnect G-Series odłącz je od zasilania.
- Otwory wentylacyjne w obudowie służą do ochrony panelu ActivConnect G-Series przed przegrzaniem. Zwróć uwagę, aby ich nie zablokować.
- Nie wkładaj dłoni ani innych obiektów do otworu wentylacyjnego ani złączy sygnałowych urządzenia ActivConnect G-Series.
- Nie polewaj żadnej części urządzenia ActivConnect G-Series ani nie stawiaj na nich żadnych płynów. Może to spowodować zwarcie, a w konsekwencji pożar lub porażenie prądem.
- Nie umieszczaj urządzenia ActivConnect G-Series z przodu urządzenia chłodzącego. Pozwoli to uniknąć kondensacji pary wodnej i pożaru, porażenia prądem lub uszkodzenia elementów.
- Nie umieszczaj urządzenia ActivConnect G-Series na grzejniku lub obok niego.
- Nie ustawiaj żadnych łatwopalnych lub wybuchowych obiektów na urządzeniu ActivConnect G-Series.
- W celu zachowania zgodności używaj wyłącznie akcesoriów rekomendowanych przez firmę Promethean.
- Używaj przewodu zasilającego kompatybilnego z gniazdem sieci zasilającej. Przy braku pewności co do kompatybilności elektrycznej sprzętu, przed podłączeniem urządzenia do zasilania skontaktuj się z firmą Promethean lub z jej autoryzowanym agentem.
- Do podłączenia urządzenia ActivConnect G-Series użyj gniazdka, do którego jest łatwy dostęp.
- Włóż solidnie wtyczkę zasilania do gniazdka. Niedokładne podłączenie może spowodować powstawanie iskier.
- Aby uniknąć porażenia prądem lub uszkodzenia elementów, przed podłączaniem innych przewodów odłącz urządzenie ActivConnect G-Series od zasilania.
- Odłączając urządzenie od prądu, złap wtyczkę zasilania. Ciągnięcie kabla może spowodować uszkodzenie przewodów wewnątrz kabla, a w konsekwencji doprowadzić do pożaru lub porażenia prądem.
- Aby uniknąć porażenia prądem, nie dotykaj wtyczki mokrymi rękami.
- Przed czyszczeniem urządzenia ActivConnect G-Series odłącz kabel zasilający.
- Aby uniknąć porażenia prądem, nie dotykaj kabla zasilania podczas burz z wyładowaniami elektrycznymi.
- Jeśli nadchodzi burza lub jeśli planujesz nie używać urządzenia przez dłuższy czas, odłącz urządzenie ActivConnect G-Series od prądu. Ochroni to je przed uszkodzeniami z powodu przepięć.
- Do czyszczenia urządzenia nie używaj żadnych płynów ani sprayów. Wystarczy nawilżona ściereczka. Do czyszczenia ekranu nie używaj żadnych płynów na bazie alkoholu, rozpuszczalników ani amoniaku. Nie używaj środków ściernych.
- Po przeniesieniu urządzenia ActivConnect G-Series z pomieszczenia o niskiej temperaturze do pomieszczenia o wysokiej temperaturze na obudowie może skraplać się para wodna. Aby uniknąć pożaru, porażenia prądem lub uszkodzenia części, w takim przypadku nie włączaj od razu urządzenia.

Informacje na temat bezpieczeństwa — ActivConnect G-Series

Skontaktuj się z pomocą techniczną w poniższych przypadkach:

- Na urządzenie ActivConnect G-Series zostanie rozpylona jakaś ciecz lub upadnie na nie jakiś obiekt.
- Gdy urządzenie ActivConnect G-Series spadnie lub zostanie w jakikolwiek sposób uszkodzone.
- Gdy urządzenie ActivConnect G-Series emituje nietypowe dźwięki.
- Gdy z urządzenia ActivConnect G-Series wydobywa się dym lub brzydki zapach.
- Gdy wydajność urządzenia ActivConnect G-Series zmieni się w znaczący sposób.

Uwarunkowania środowiskowe

Temperatura:

- Praca: od -5°C (23°F) do +45° (113°F)
- Przechowywanie: od -10°C (14°F) do +50° (122°F)

Wilgotność względna (bez skraplania):

- Praca: od 10% do 80%
- Przechowywanie: od 10% do 90%

Waga

- Waga netto: 0,64 kg (1,4lb)

Informacje na temat bezpieczeństwa — ActivSoundBar

ACTIVSOUNDBAR TO ELEMENT OPCJONAL

Instalację niniejszego produktu powinien przeprowadzić instalator wyszkolony przez firmę Promethean. Użycie komponentów niedostarczonych przez firmę Promethean czy niespełniających minimalnych specyfikacji może wpłynąć na wydajność i gwarancję. Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się ze swoim partnerem firmy Promethean lub odwiedź stronę support.promethean.com.

Używaj wyłącznie wymiennej wtyczki lub przedłużacza kompatybilnych z gniazdem sieci zasilającej. Jeśli nie masz pewności co do kompatybilności elektrycznej swojego sprzętu, przed podłączeniem urządzenia do zasilania skontaktuj się z firmą Promethean lub z jej autoryzowanym agentem.

W urządzeniu nie ma żadnych części, które mogą być naprawiane przez użytkownika, i nie wolno go otwierać. W przypadku podejrzeń o uszkodzenie lub wadę ActivSoundBar, skontaktuj się z firmą Promethean lub z jej autoryzowanym agentem.

Przed użyciem urządzenia sprawdź, czy obudowa nie nosi śladów fizycznych uszkodzeń. Jeśli uszkodzenie jest widoczne, unikaj kontaktu z potencjalnie odsonionymi częściami.

Pod żadnym pozorem nie wolno uzyskiwać dostępu do wewnętrznych części urządzenia.

Produkt zaprojektowano i wyprodukowano w określonym kształcie. Nieprawidłowe użytkowanie urządzenia może się wiązać z porażeniem prądem lub pożarem. Aby zapobiec uszkodzeniom produktu, podczas instalacji, użytkowania i konserwacji postępuj zgodnie poniższymi zasadami.

Informacje na temat ogólnych warunków gwarancji firmy Promethean zawarte są na stronie www.PrometheanWorld.com/ActivCare

Pomoc techniczna online dotycząca wszystkich produktów firmy Promethean jest dostępna na stronie: support.promethean.com

OSTRZEŻENIE:

Aby ograniczyć ryzyko pożaru lub porażenia prądem, nie wystawiaj urządzenia na dym, deszcz, kurz ani wilgoć!



Błyskawica z symbolem strzałki wewnątrz trójkąta równobocznego ma na celu zwrócenie uwagi użytkownika na obecność niez izolowanego „niebezpiecznego napięcia” wewnątrz obudowy narzędzia mogącego stanowić istotne ryzyko porażenia prądem.

Wykrzyknik w trójkącie ma na celu zwrócenie uwagi użytkownika na ważne instrukcje dotyczące działania i konserwacji (serwisowania) urządzenia w dotychczasowej do niego dokumentacji.

Uwaga:

Aby ograniczyć ryzyko pożaru lub porażenia prądem, nie usuwaj pokrywy (ani tylnej ściany). W urządzeniu nie ma żadnych części, które mogą być naprawiane przez użytkownika. Serwisowanie należy zlecać odpowiednio wykwalifikowanym pracownikom.



WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Przeczytaj te instrukcje. Przed uruchomieniem produktu należy przeczytać wszystkie instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i użytkowania.

Zachowaj te instrukcje. Należy zachować wszystkie instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i użytkowania do wykorzystania w przyszłości.

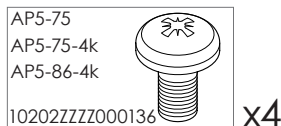
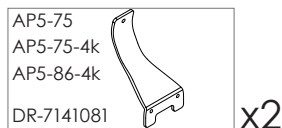
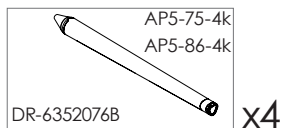
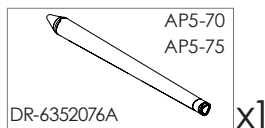
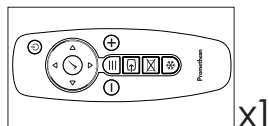
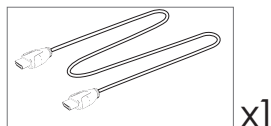
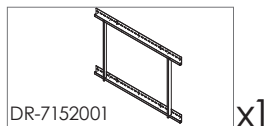
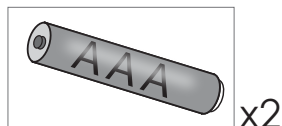
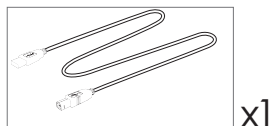
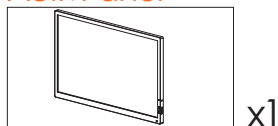
Przestrzegaj wszystkich ostrzeżeń. Należy przestrzegać wszystkich ostrzeżeń umieszczonych na urządzeniu oraz w instrukcji obsługi.

Postępuj zgodnie z instrukcjami. Należy postępować zgodnie z instrukcjami dotyczącymi obsługi i użytkowania.

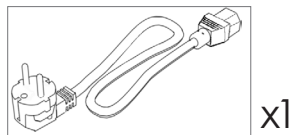
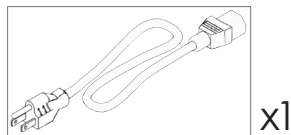
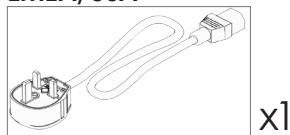
Podręcznik instalacji i obsługi urządzenia ActivPanel

Zawartość opakowania

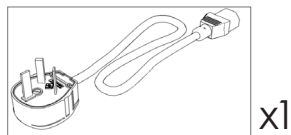
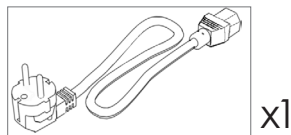
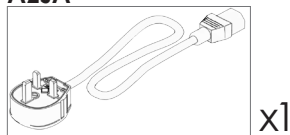
ActivPanel



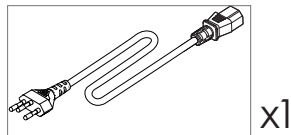
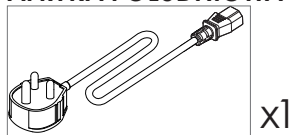
EMEA/USA



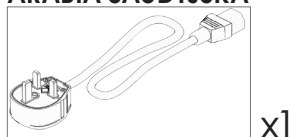
AZJA

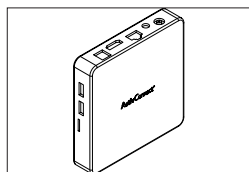


AFRYKA POŁUDNIOWA

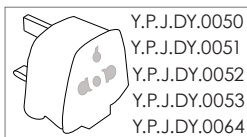


ARABIA SAUDYJSKA





x1

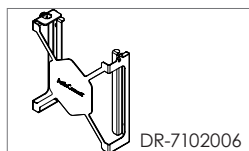


x5



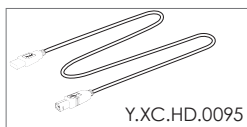
TP-2000

x1



DR-7102006

x1



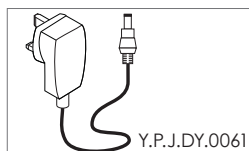
Y.XC.HD.0095

x1



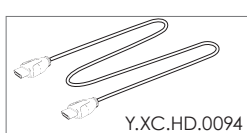
TP-2006

x1



Y.P.J.DY.0061

x1



Y.XC.HD.0094

x1

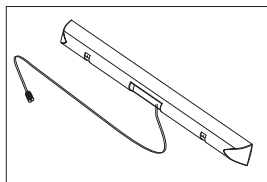


TP-2023

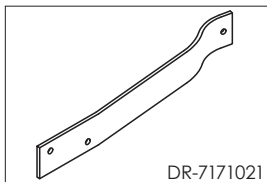
x1

ActivSoundBar

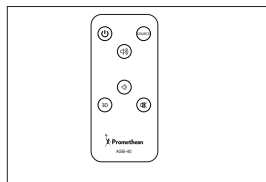
ACTIVSOUNDBAR TO ELEMENT OPCJONAL



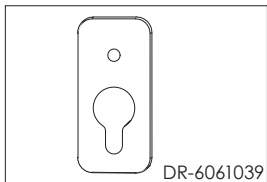
x1



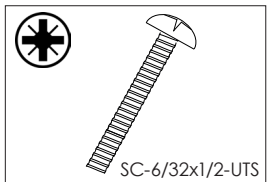
DR-7171021 x2



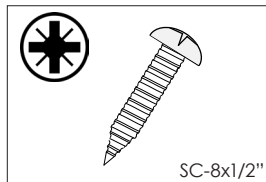
x1



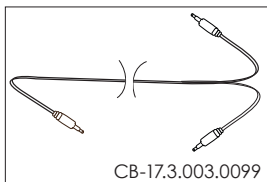
DR-6061039 x2



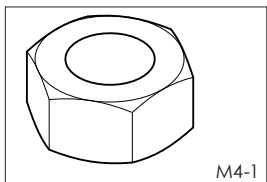
SC-6/32x1/2-UTS x4



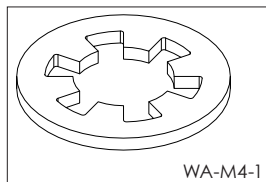
SC-8x1/2" x2



CB-17.3.003.0099 x1



M4-1 x4



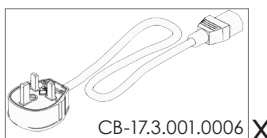
WA-M4-1 x4



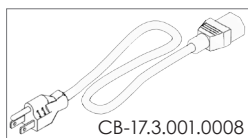
TP-2044

x1

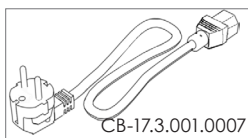
EMEA/USA



CB-17.3.001.0006 x1

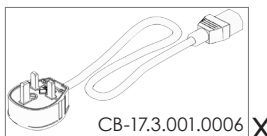


CB-17.3.001.0008 x1

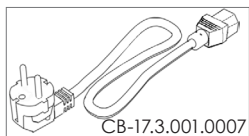


CB-17.3.001.0007 x1

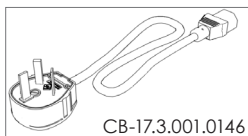
AZJA



CB-17.3.001.0006 x1

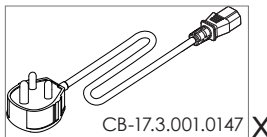


CB-17.3.001.0007 x1

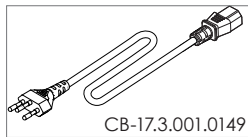


CB-17.3.001.0146 x1

AFRYKA POŁUDNIOWA

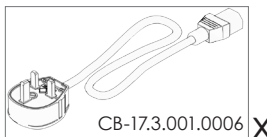


CB-17.3.001.0147 x1



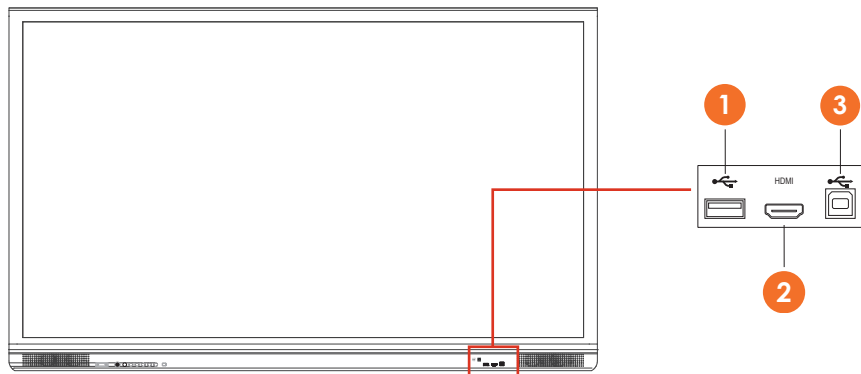
CB-17.3.001.0149 x1

ARABIA SAUDYJSKA

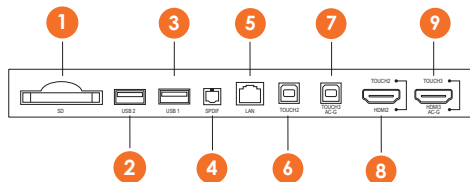
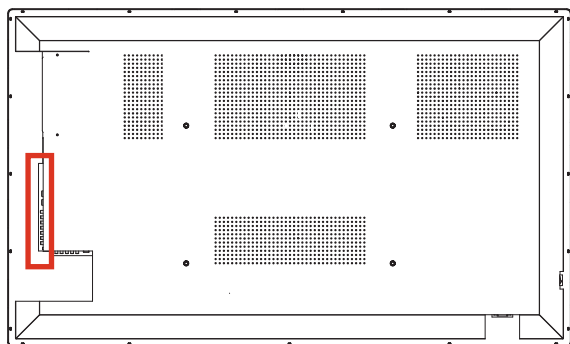


CB-17.3.001.0006 x1

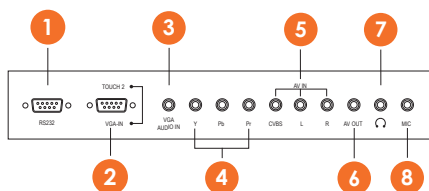
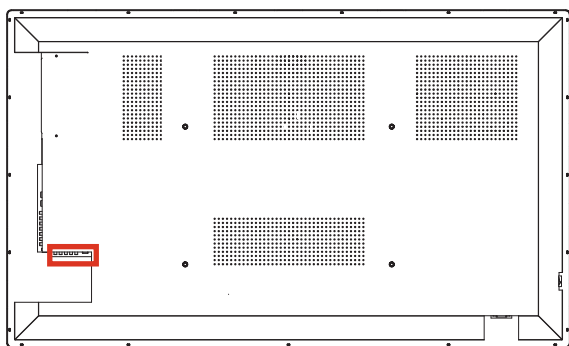
AP5-70



1	USB	3	DOTYK/USB
2	HDMI		

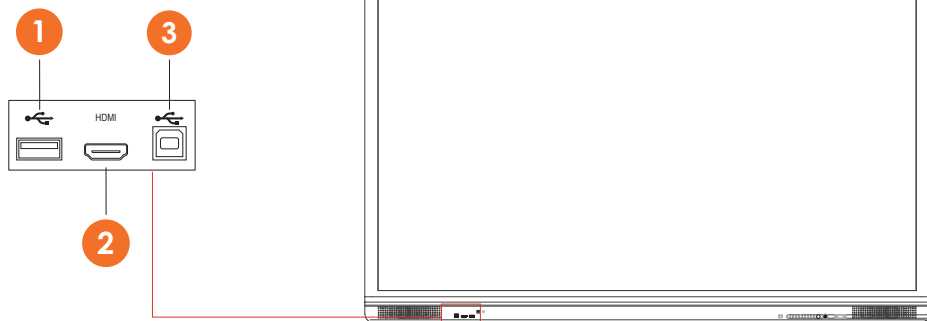


1	KARTA SD	6	DOTYK/USB 2
2	USB 2	7	DOTYK/USB 3
3	USB 1	8	HDMI (dotyk 2)
4	SPDIF	9	HDMI (dotyk 3)
5	LAN		

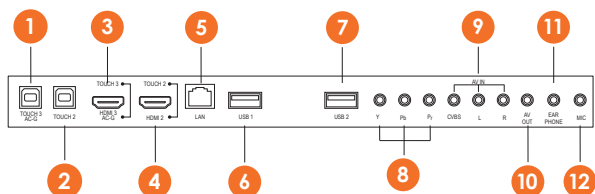
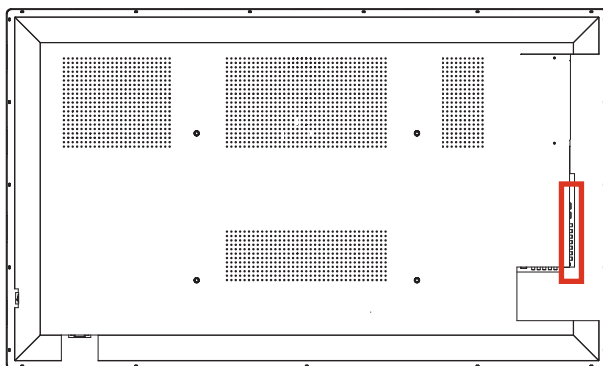


1	RS232	5	AV IN
2	VGA IN (DOTYK 2)	6	AV OUT
3	VGA AUDIO IN	7	SŁUCHAWKI
4	WEJŚCIE KOMPONENTOWE	8	MIKROFON

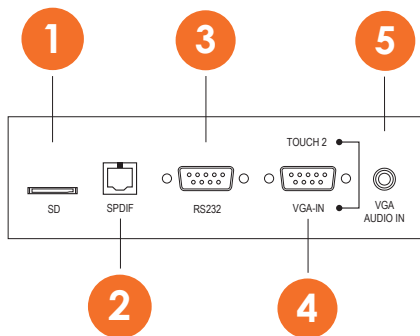
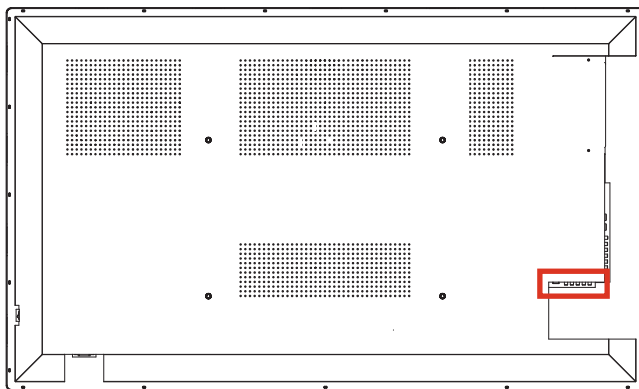
AP5-75



1	USB	3	DOTYK/USB
2	HDMI		

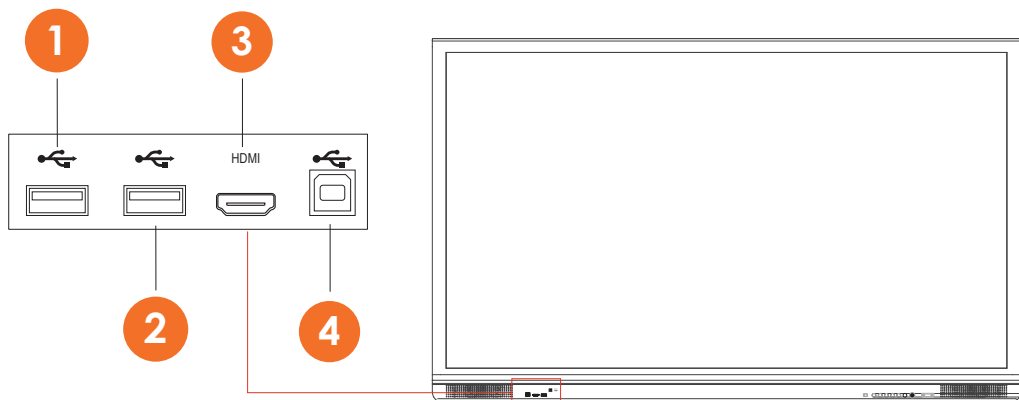


1	DOTYK/USB 3	7	USB 2
2	DOTYK/USB 2	8	WEJŚCIE KOMPONENTOWE
3	HDMI (dotyk 3)	9	AV IN
4	HDMI (dotyk 2)	10	AV OUT
5	LAN	11	SŁUCHAWKI
6	USB 1	12	MIKROFON

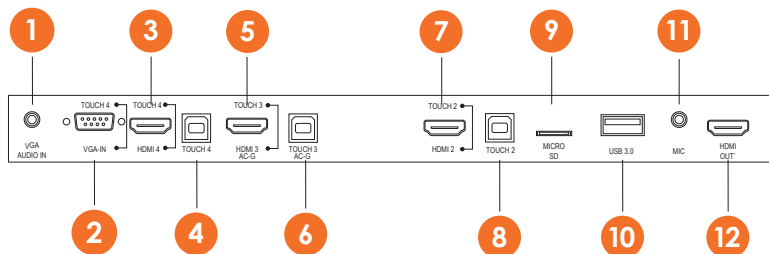
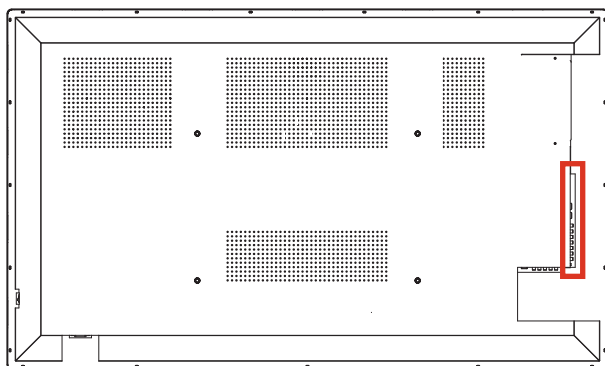


1	KARTA SD	4	VGA IN (TOUCH 2)
2	SPDIF	5	VGA AUDIO IN
3	RS232		

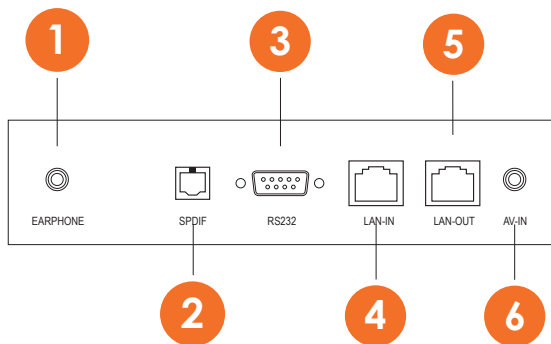
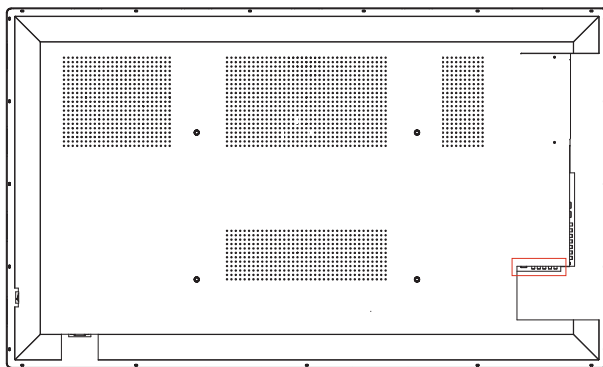
AP5-75-4K/AP5-86-4K



1	USB	3	HDMI
2	USB	4	DOTYK/USB

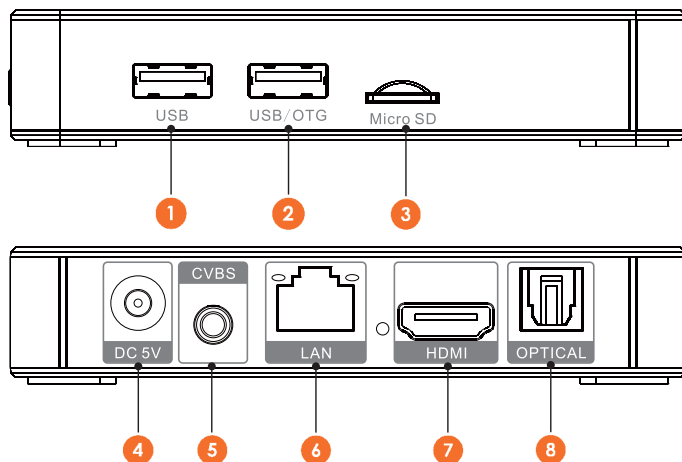


1	VGA AUDIO IN	7	HDMI 2 (dotyk 2)
2	VGA IN (DOTYK 2)	8	DOTYK/USB 2
3	HDMI 4 (dotyk 4)	9	KARTA MICRO SD
4	DOTYK/USB 4	10	USB 3.0
5	HDMI 3 (dotyk 3)	11	MIKROFON
6	DOTYK/USB 3	12	HDMI OUT



1	SŁUCHAWKA	4	LAN-IN
2	SPDIF	5	LAN-OUT
3	RS232	6	AV-IN

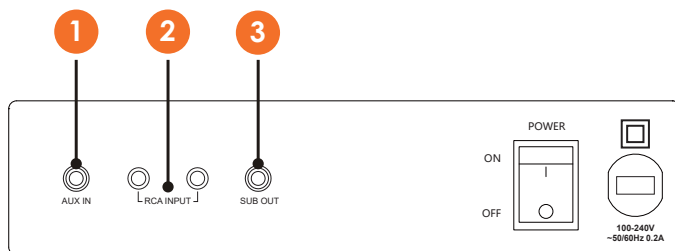
ActivConnect G-Series



1	USB	5	CVBS
2	USB/OTG	6	RJ45 LAN
3	microSD	7	HDMI
4	DC 5 V	8	Optyczne

ActivSoundBar

ACTIVSOUNDBAR TO ELEMENT OPCJONAL



1	AUXILLIARY IN	3	SUB-WOOFER OUT
2	AUDIO IN		

ActivPanel

Urządzeniem ActivPanel można sterować w następujący sposób:

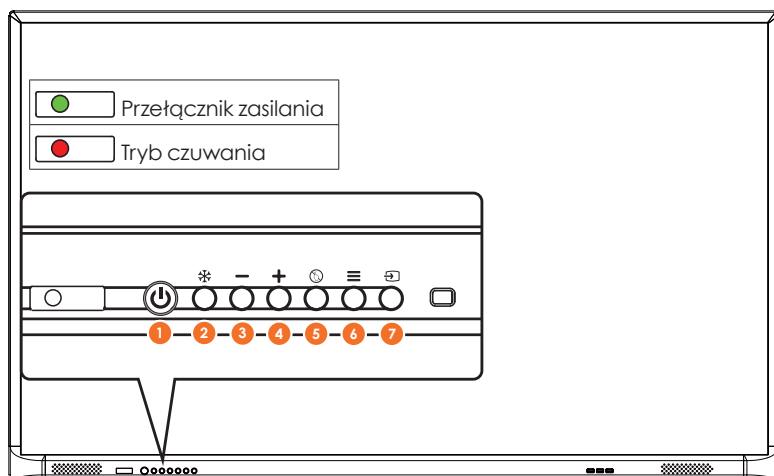
Za pomocą przycisków na panelu sterowania z przodu urządzenia.

Za pomocą przycisków na panelu sterowania.

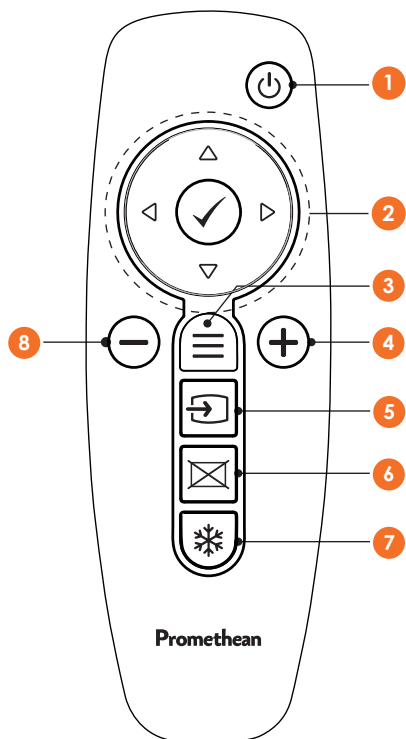
Dotykowo w menu i ekranowych elementach sterujących.

Do regulacji dźwięku i obrazu służą podstawowe elementy sterujące oraz menu ekranowe (OSD).

Panel sterowania

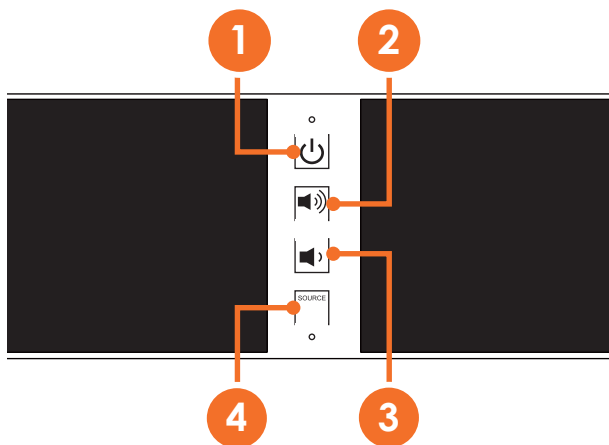


Obsługa podstawowa			
1	Przetącnik zasilania	5	Blokada ekranu
2	Zatrzymanie obrazu	6	Otwarcie menu ekranowe
3	Zmniejszanie głośności	7	Wybór źródła
4	Zwiększanie głośności		

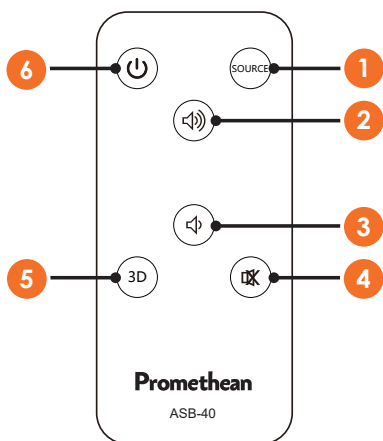


1	Przetąçznik zasilania
2	Potwierdzenie wyboru/działania
	KLAWISZE KURSORA: W GÓRĘ/W DÓŁ: wybór pozycji do regulacji W LEWO/W PRAWO: zmiana wartości wybranej pozycji
3	Wyświetlenie menu ekranowego
4	Zwiększanie głoŝności (+)
5	Otwarcie menu ekranowe
6	Wyczyszczenie ekranu
7	Zatrzymanie obrazu
8	Zmniejszanie głoŝności (-)

ACTIVSOUNDBAR TO ELEMENT OPCJONAL

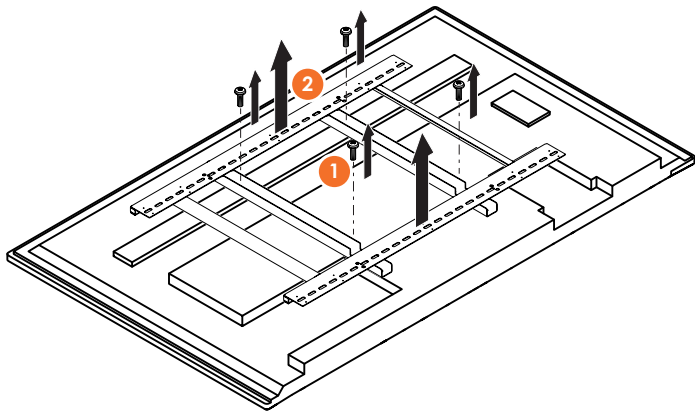


1	Przełącznik zasilania
2	Zwiększanie głośności
3	Zmniejszanie głośności
4	Wybór źródła dźwięku

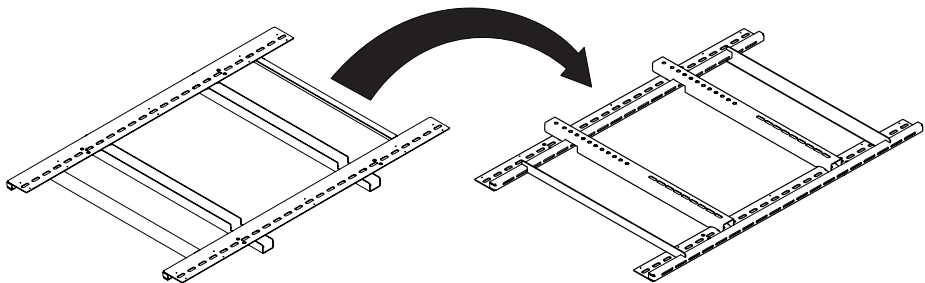


1	Wybór źródła dźwięku
2	Zwiększanie głośności
3	Zmniejszanie głośności
4	Wyciszenie dźwięku
5	Włączenie/wyłączenie dźwięku 3D
6	Przełącznik zasilania

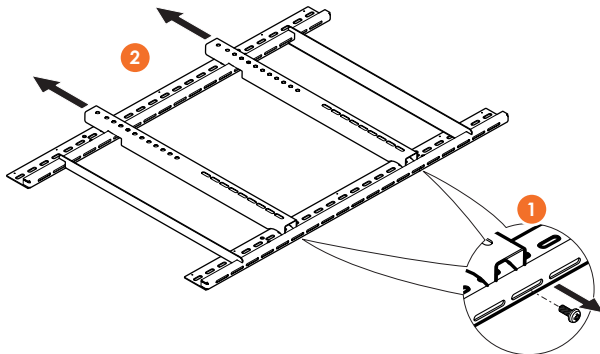
1



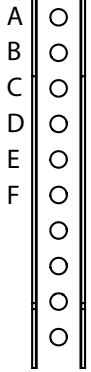
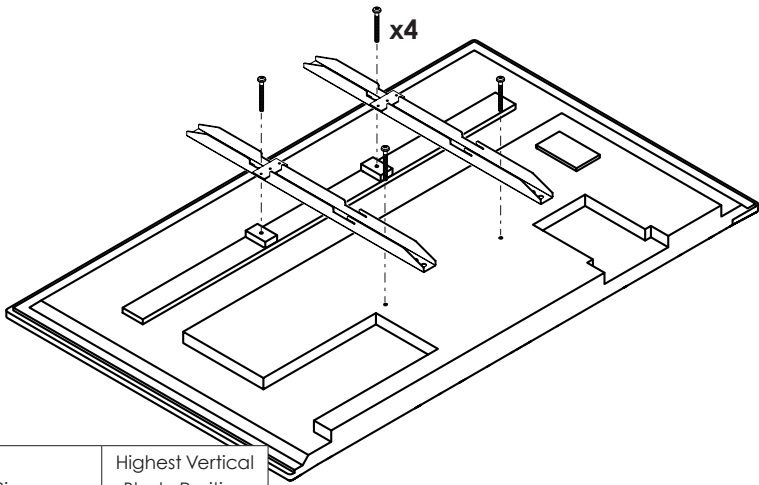
2



3



4

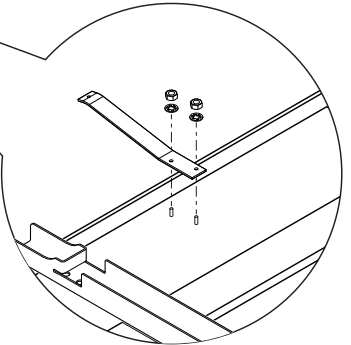
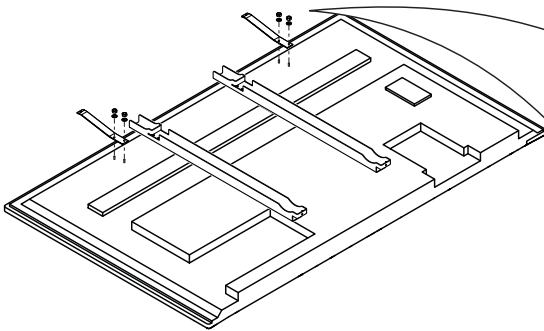


Panel Size	Highest Vertical Blade Position (Hole from top)
AP5-70	A
AP5-75, AP5-75-4k	C
AP5-86-4k	C

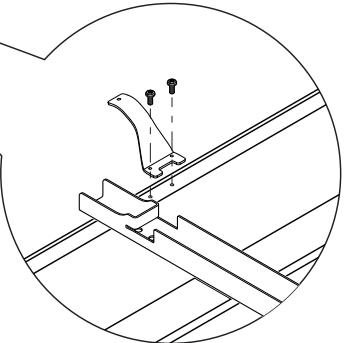
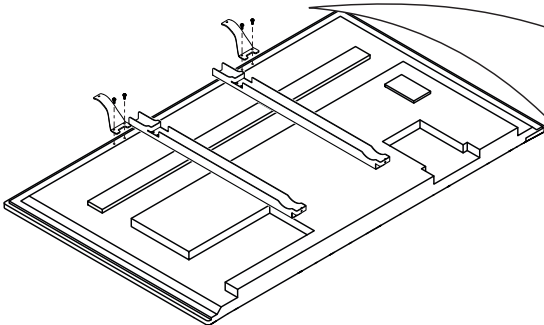
ACTIVSOUNDBAR TO ELEMENT OPCJONAL

AP5-70

5

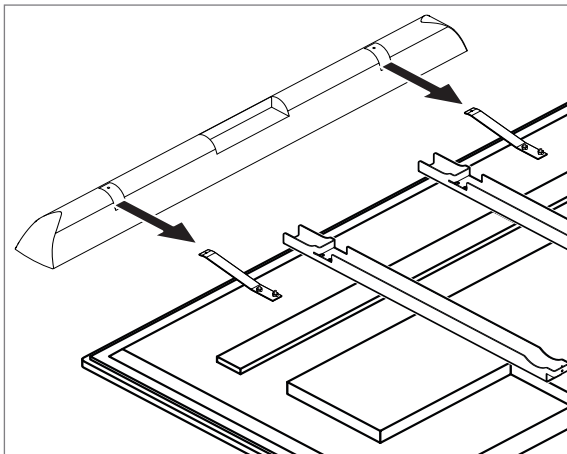


AP5-75/75-4k/86-4k

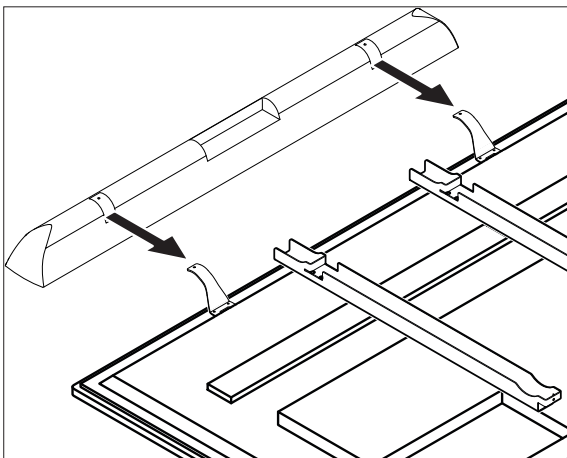


6

AP5-70

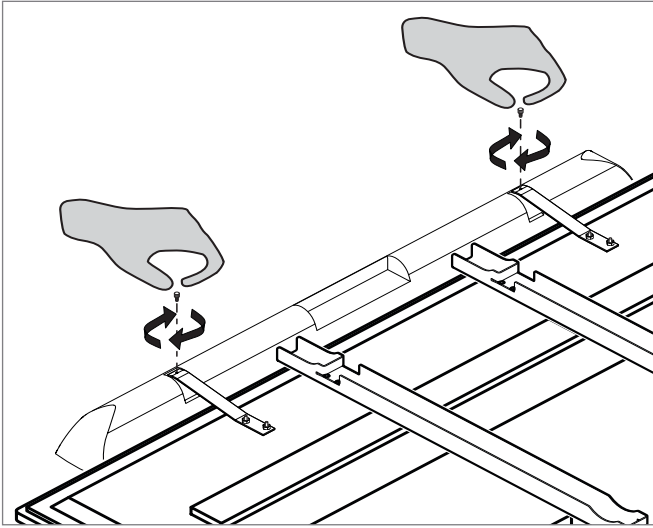


AP5-75/75-4k/86-4k



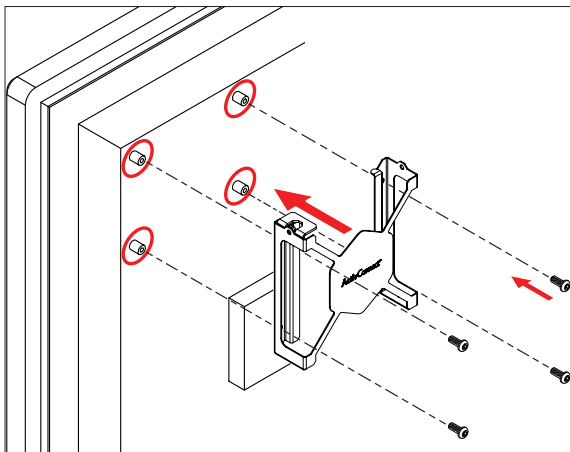
7

AP5-70
AP5-75/75-4k/86-4k

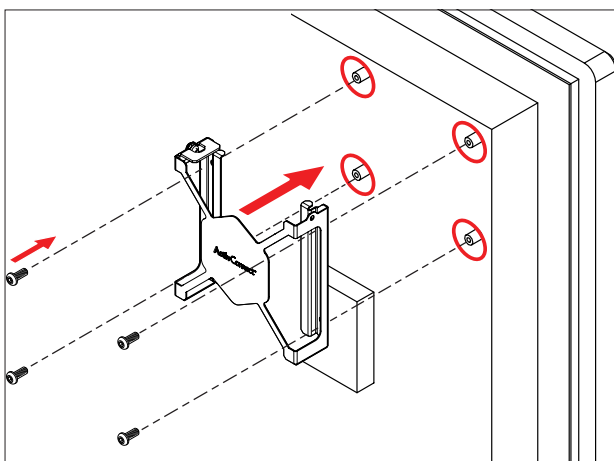


8

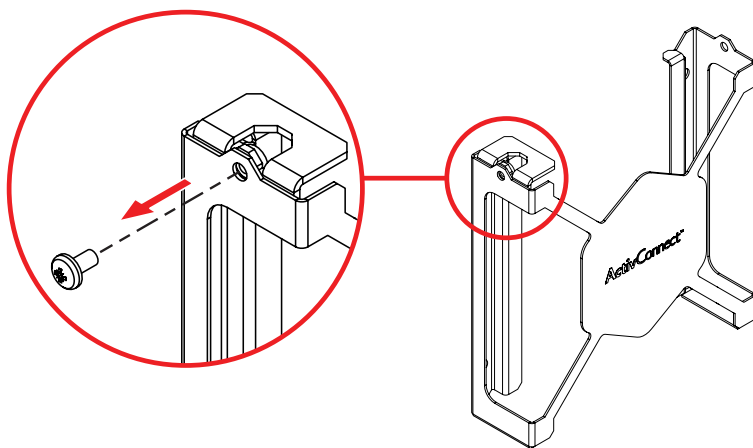
AP5-70



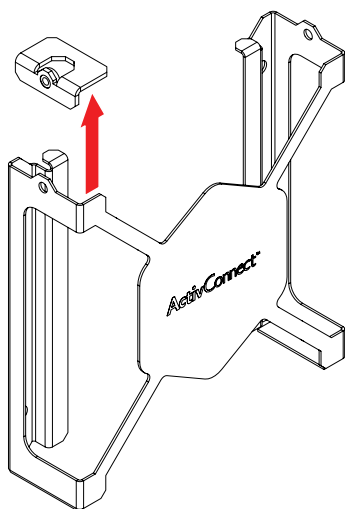
AP5-75/75-4k/86-4k



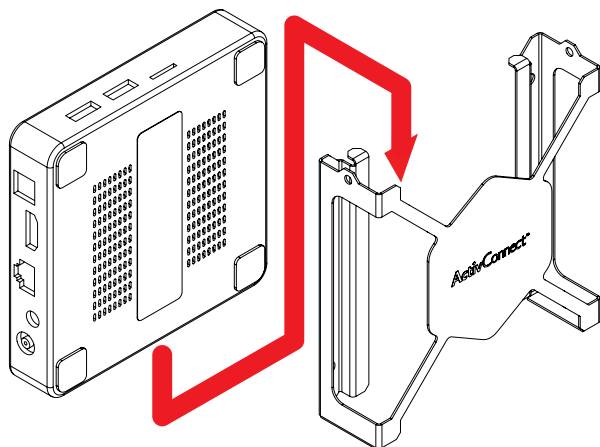
9



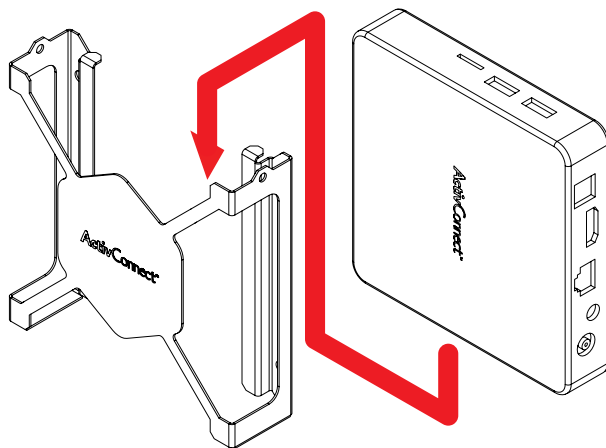
10



AP5-70

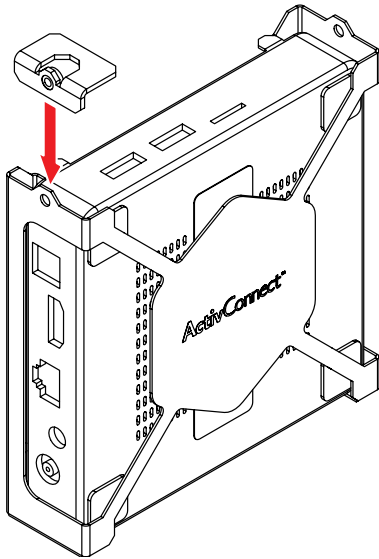


AP5-75/75-4k/86-4k

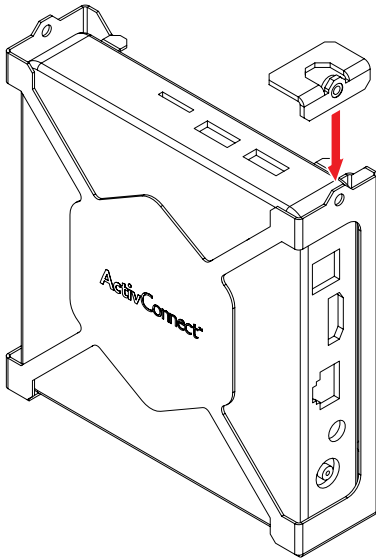


12

AP5-70

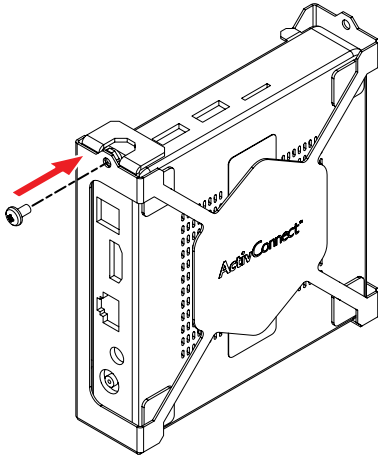


AP5-75/75-4k/86-4k

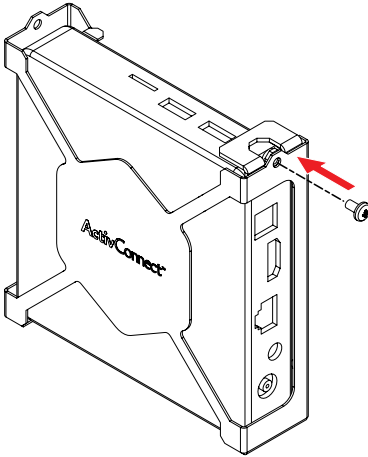


13

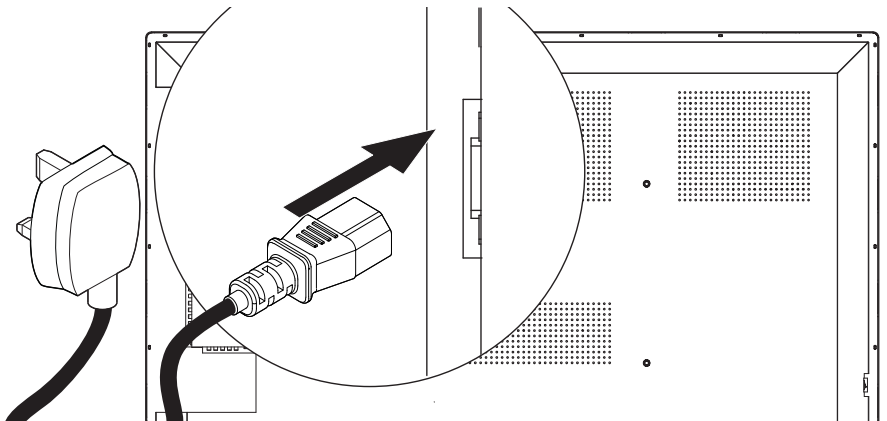
AP5-70



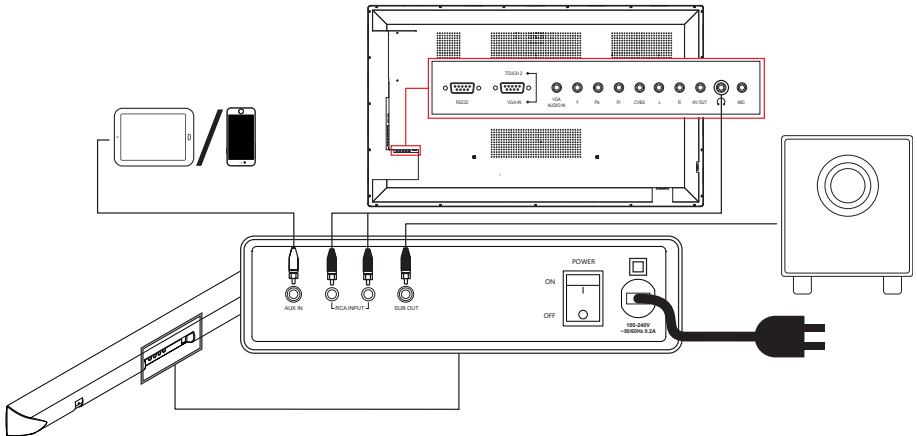
AP5-75/75-4k/86-4k



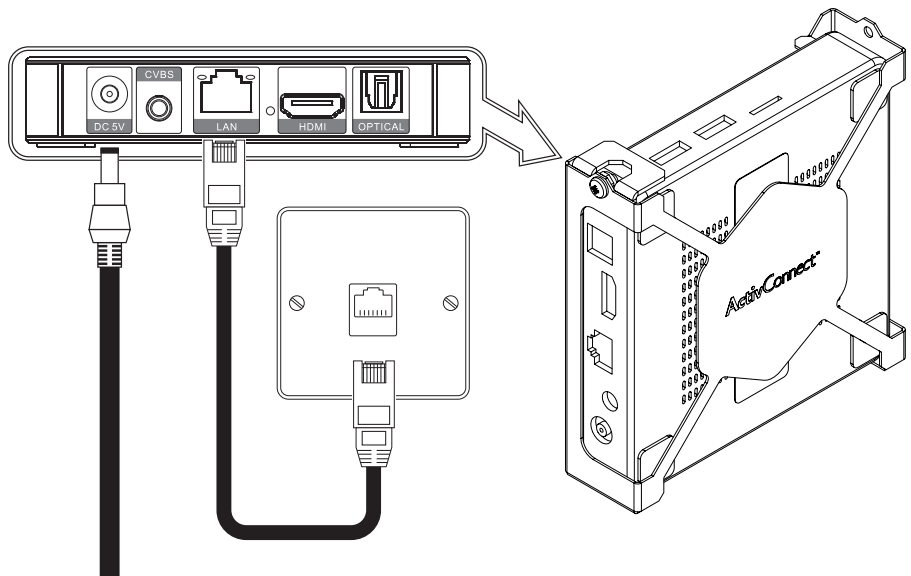
14



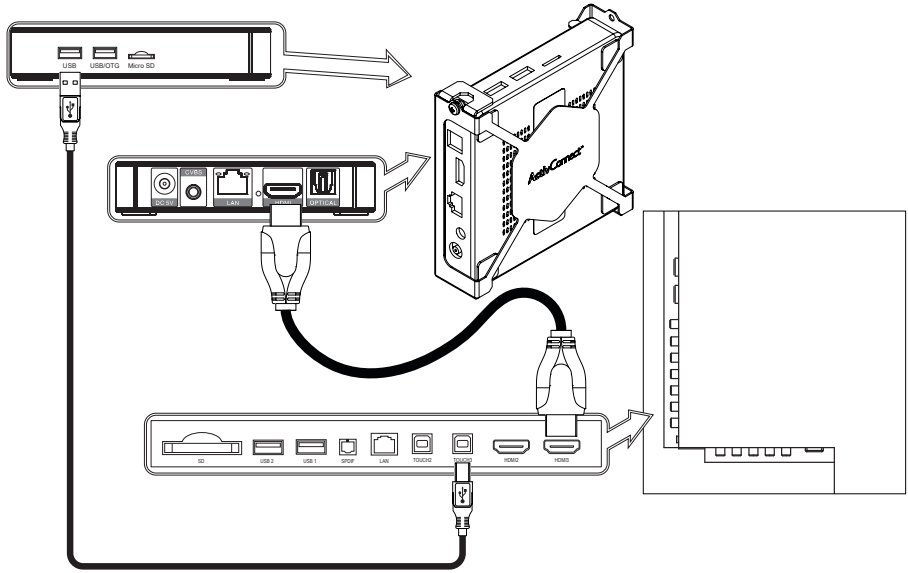
15



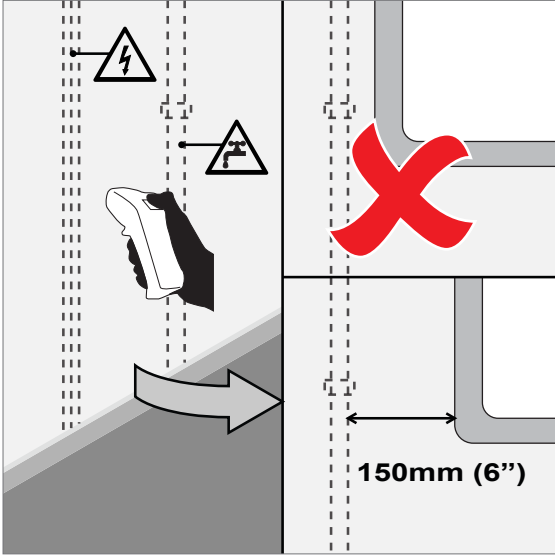
16



17

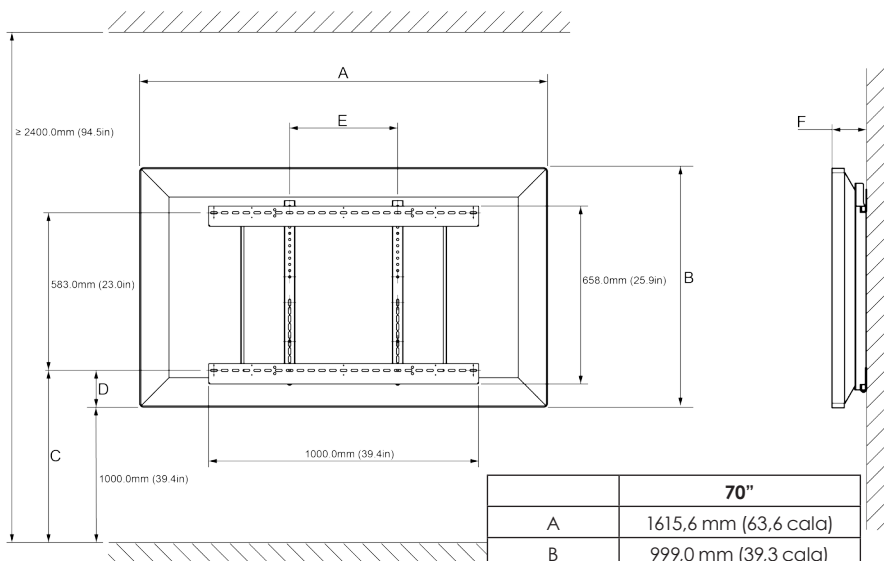


18

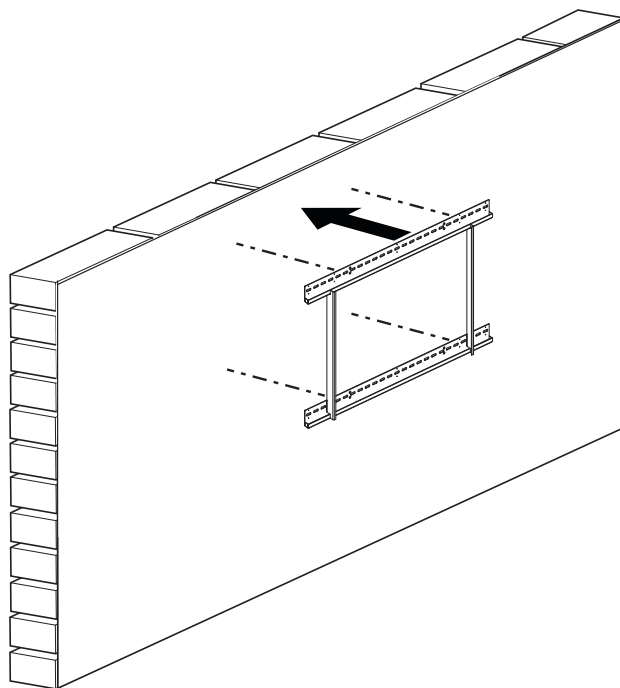


Za pomocą odpowiedniego urządzenia sprawdź, czy w miejscu montażu nie biegną kable ani inne instalacje.

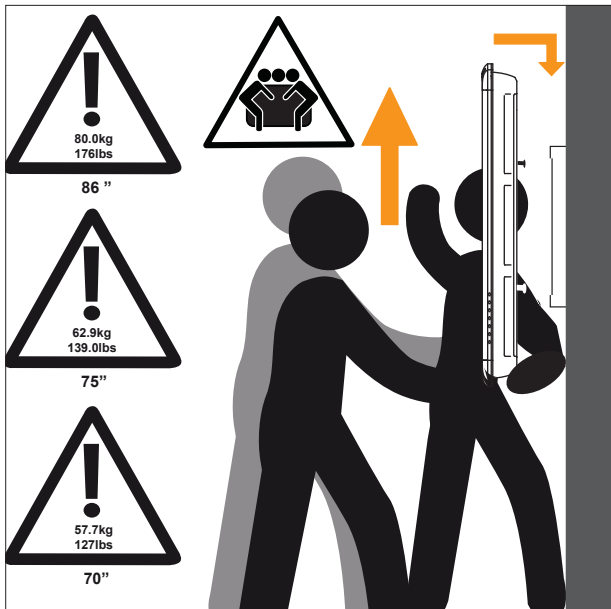
19



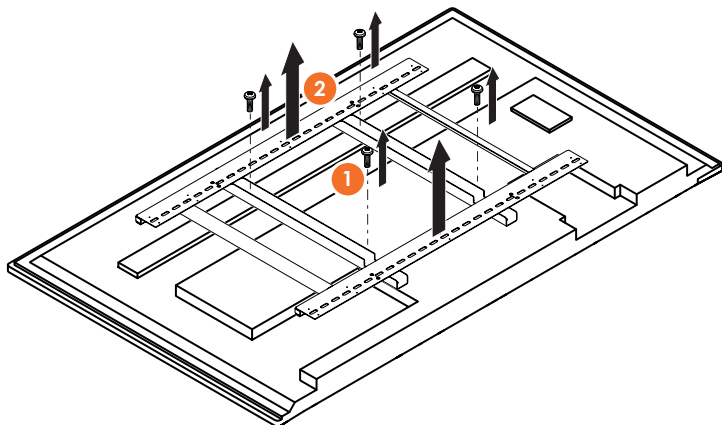
20



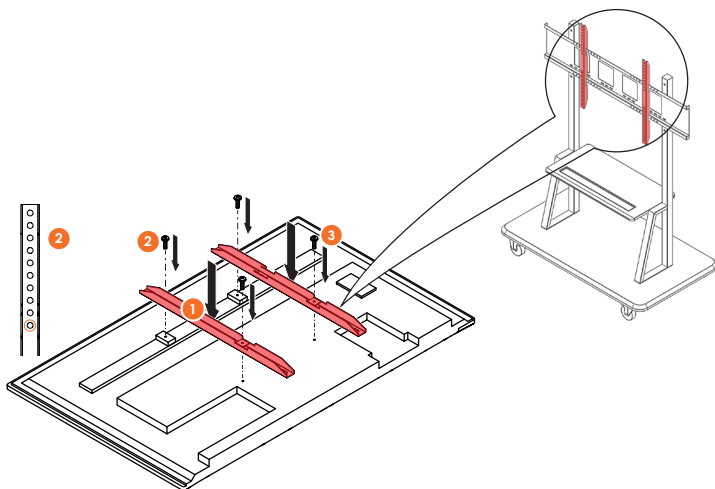
21



1



2

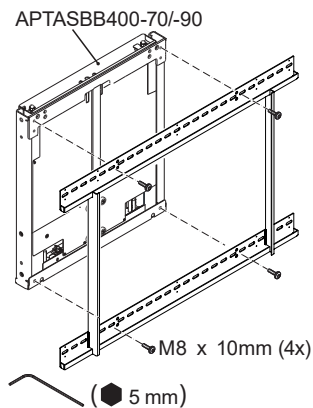


3



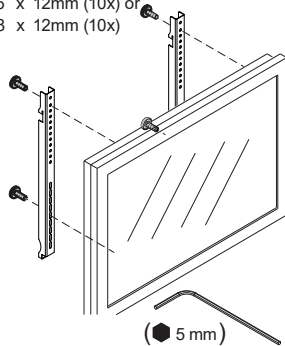
Montaż na APTASBB400-70/90

1

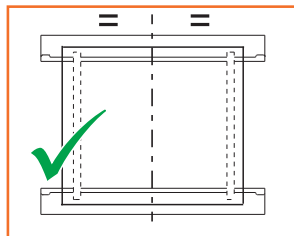
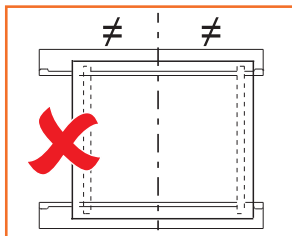
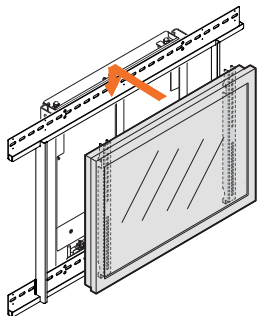


2

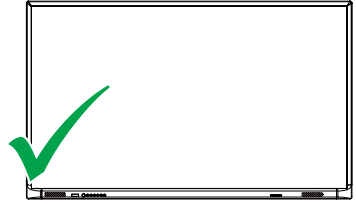
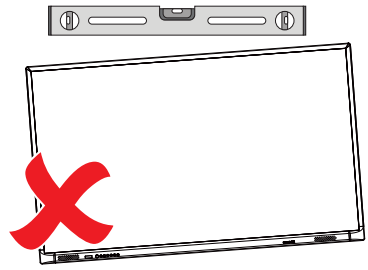
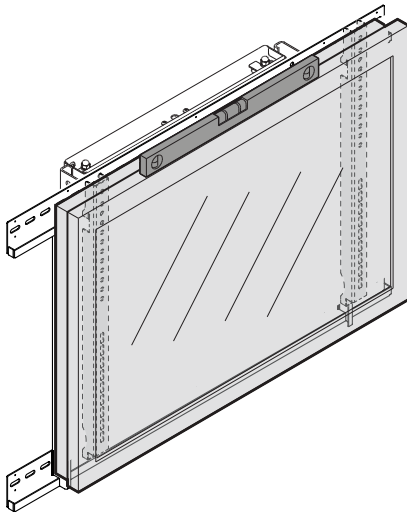
M4 x 12mm (10x) or
M6 x 12mm (10x) or
M8 x 12mm (10x)



3

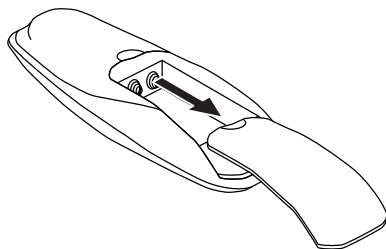


4

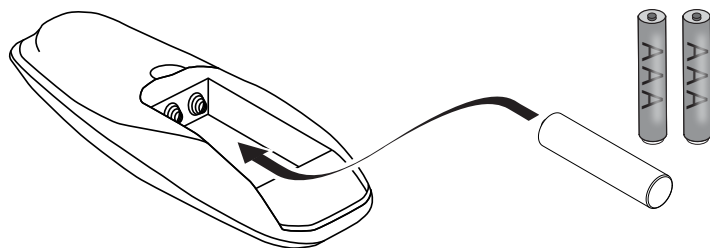


Pilot ActivPanel — wkładanie baterii

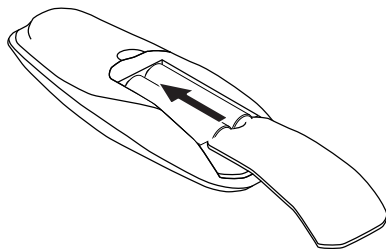
1



2

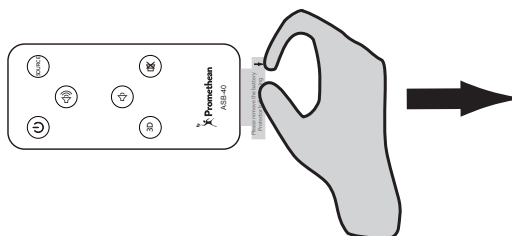


3

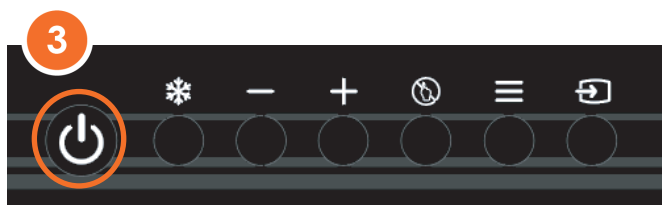
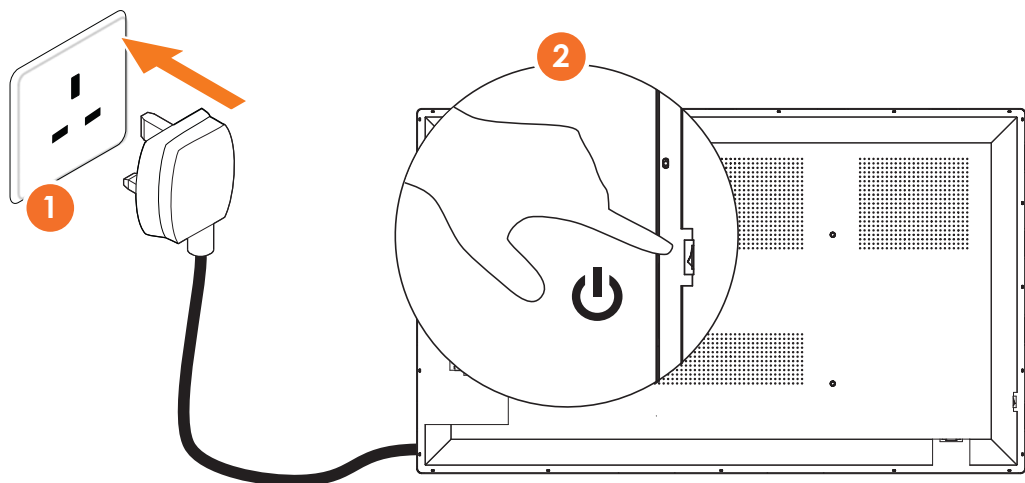


Pilot ActivSoundBar — aktywacja baterii

ACTIVSOUNDBAR TO ELEMENT OPCJONAL

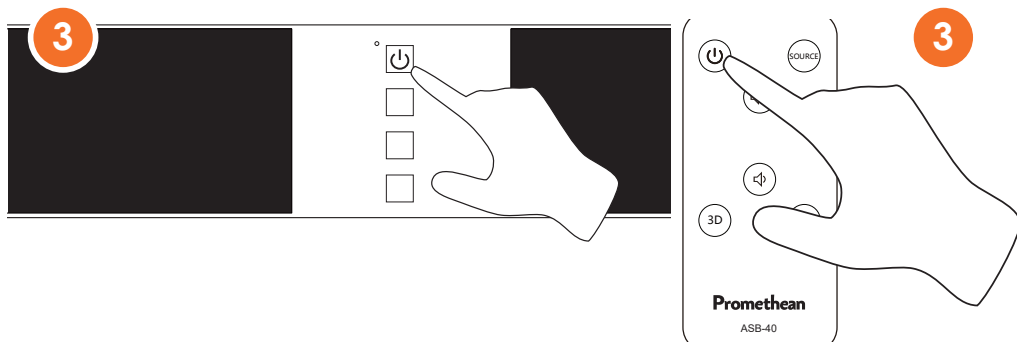
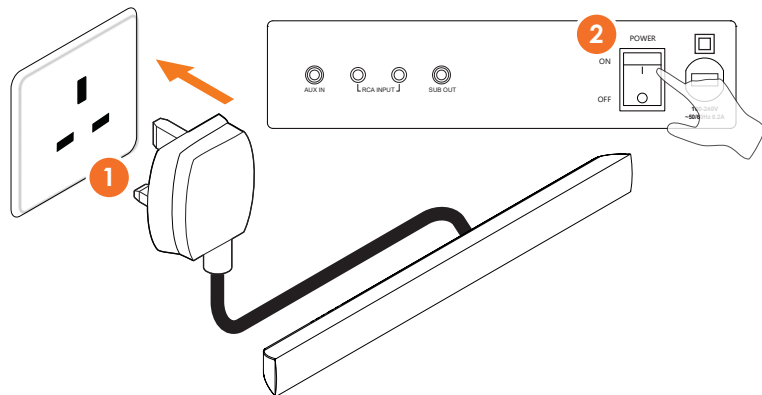


ActivPanel — włączanie

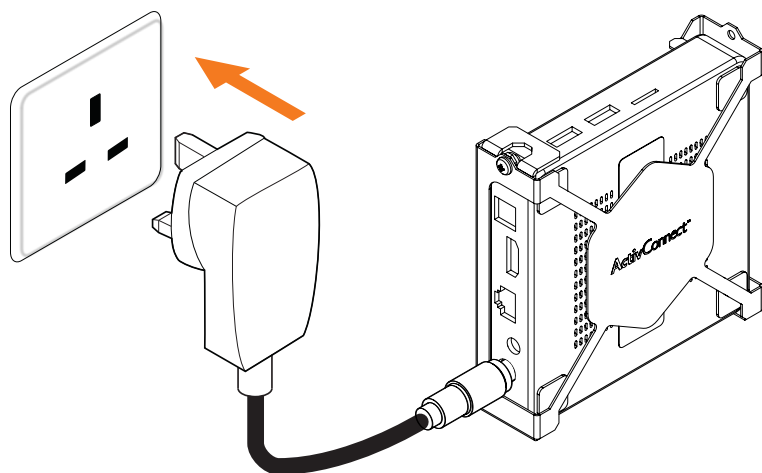


ActivSoundBar — wyłączenie

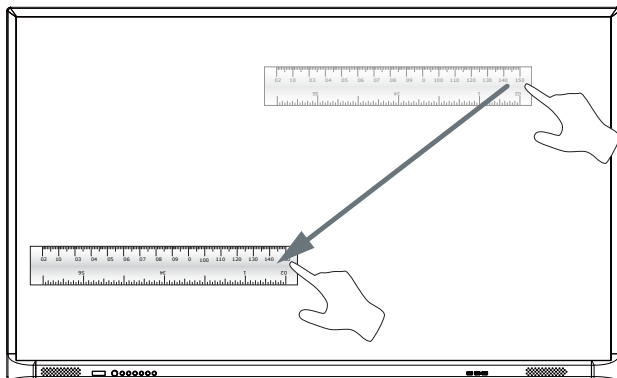
ACTIVSOUNDBAR TO ELEMENT OPCJONAL



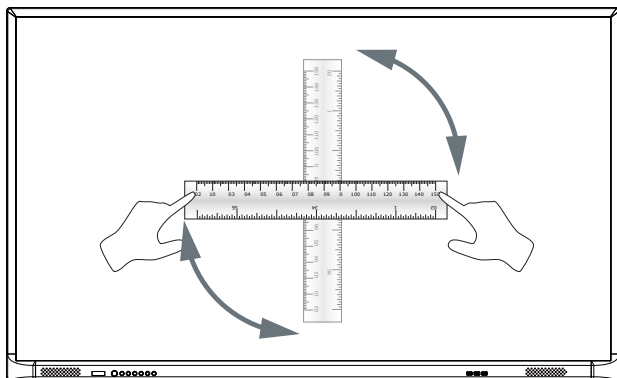
ActivConnect G-Series — podłączenie zasilania



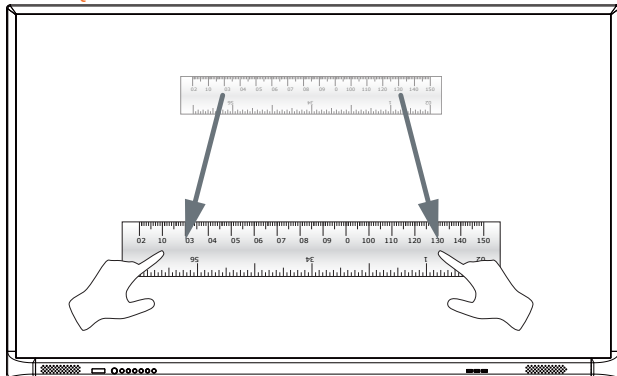
Przenoszenie obiektów



Obracanie obiektów

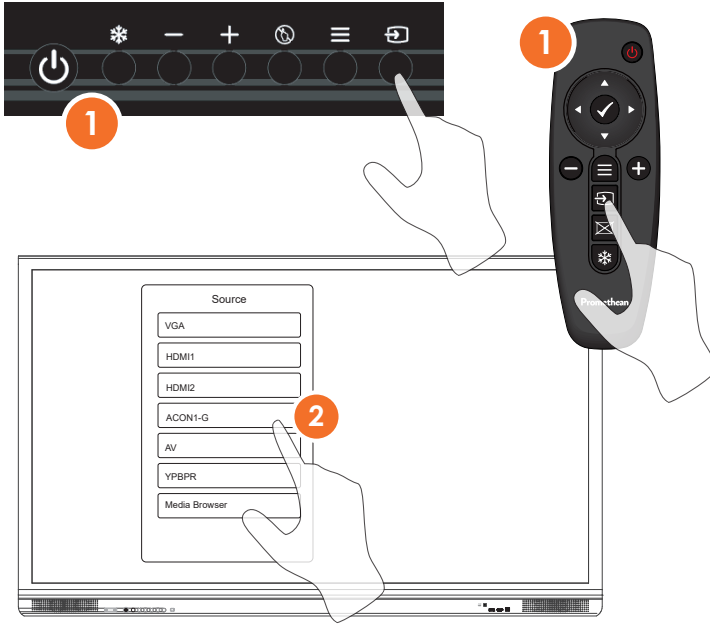


Powiększanie obiektów



Konfiguracja urządzenia ActivConnect G-Series

Wybieranie źródła w urządzeniu ActivConnect G-Series



Podłączanie urządzenia ActivConnect G-Series do sieci



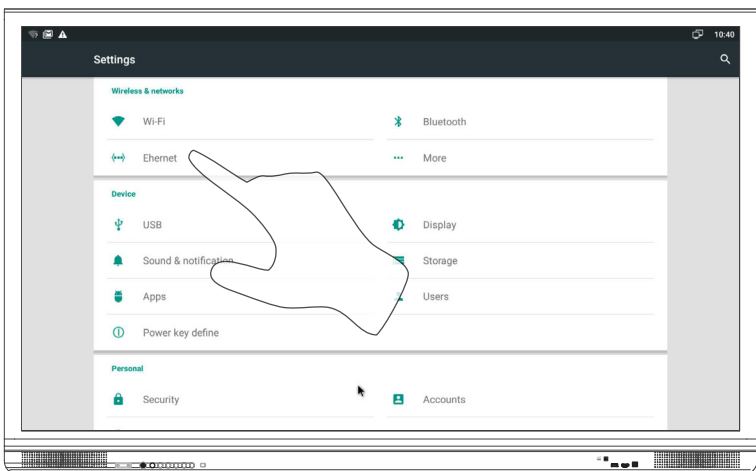
2



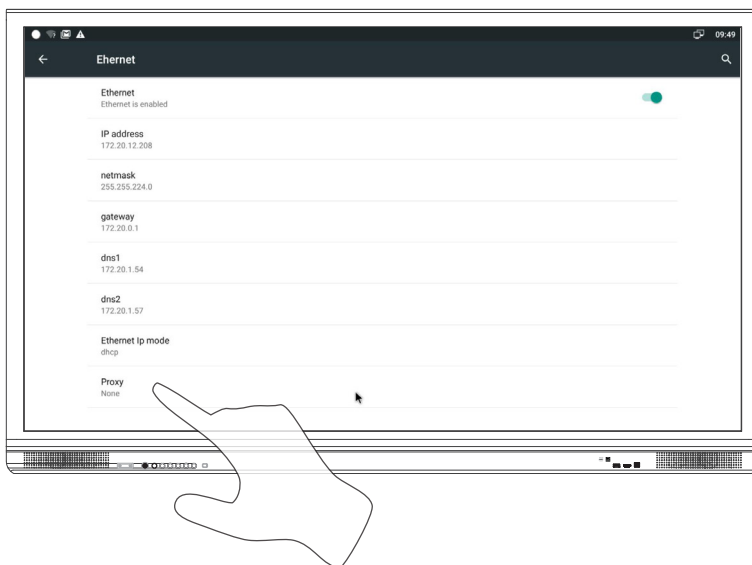
3



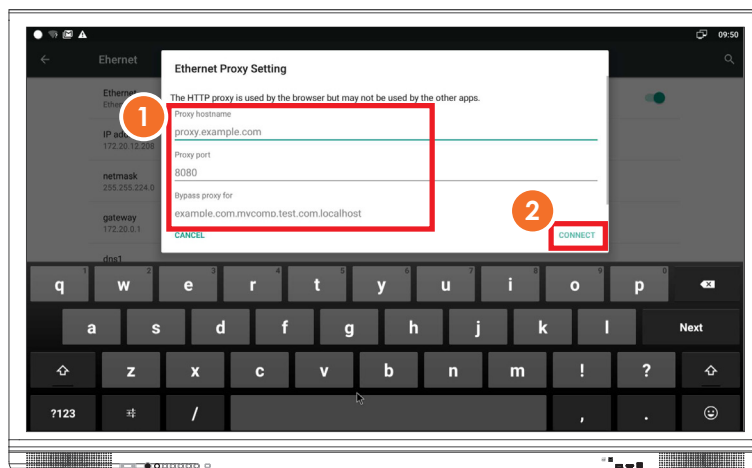
4



5

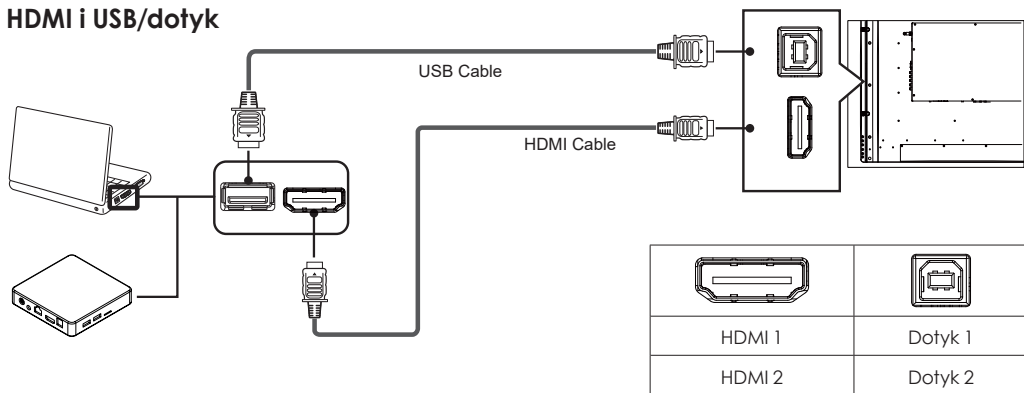


6

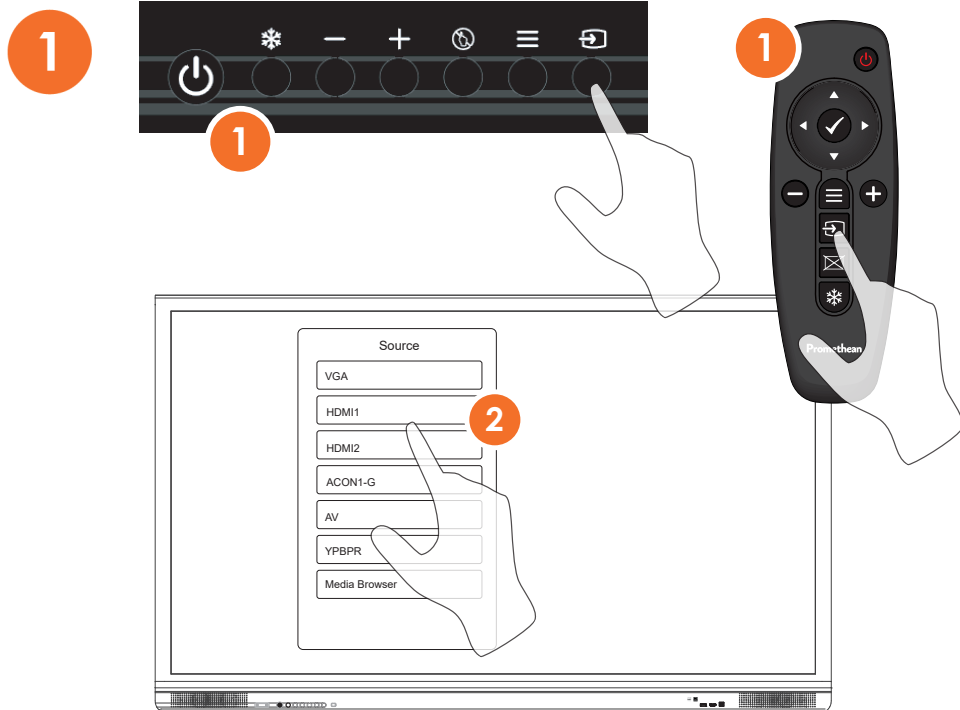


Konfiguracja laptopa lub komputera stacjonarnego

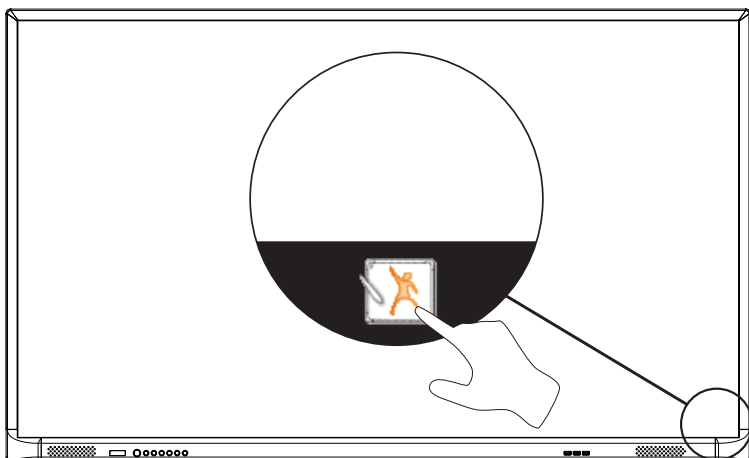
HDMI i USB/dotyk



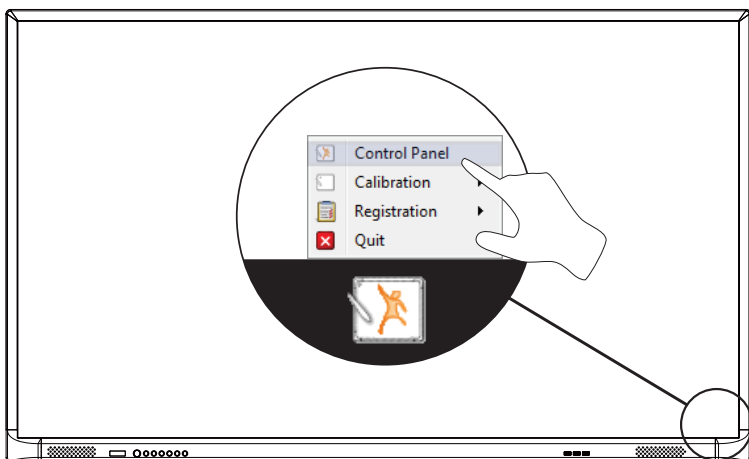
Wybieranie źródła HDMI



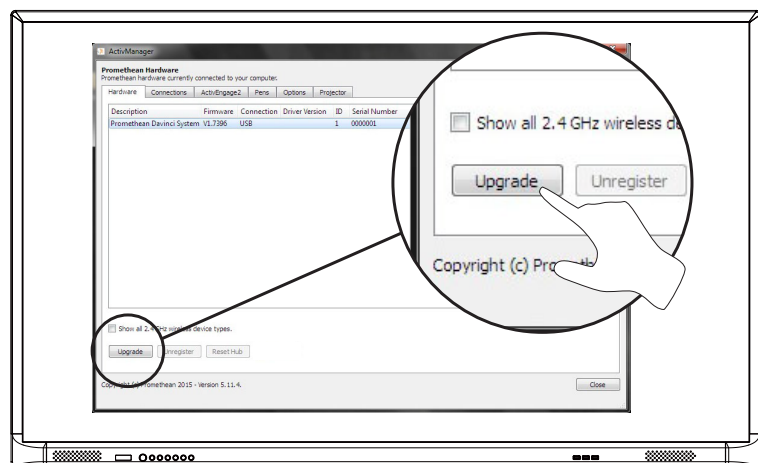
2



3



4



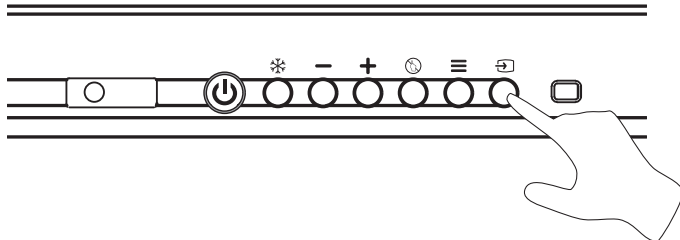
UWAGA: Do pracy z urządzeniem ActivPanel sterownik ActivDriver musi być w wersji 5.15 lub nowszej.

Używanie przeglądarki multimedialnej

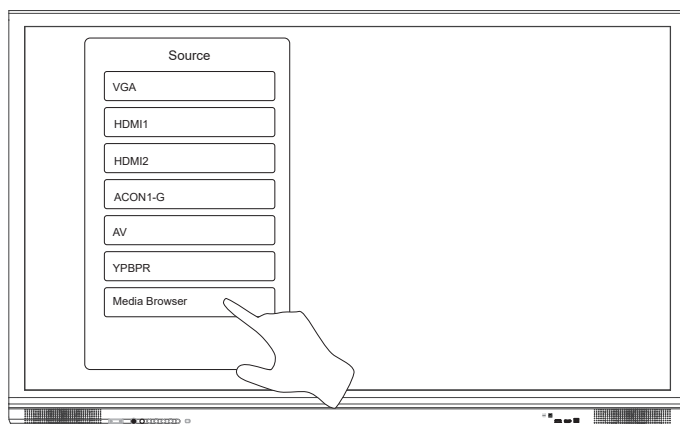
Przeglądarka multimedialna służy do otwierania plików z pamięci USB lub przenośnego dysku twardego.

- Podczas odtwarzania zawartości nie odłączaj pamięci USB ani dysku twardego. Może to spowodować uszkodzenie urządzenia lub systemu.
- System obsługuje pamięci USB i przenośne dyski twarde w standardach USB 1.1, USB 2.0 i USB 3.0.

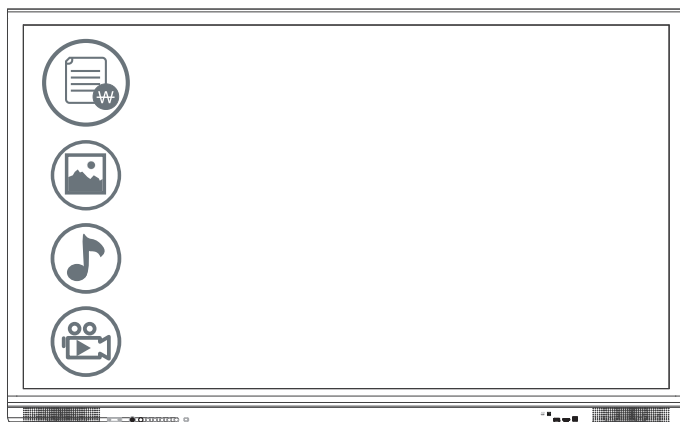
1



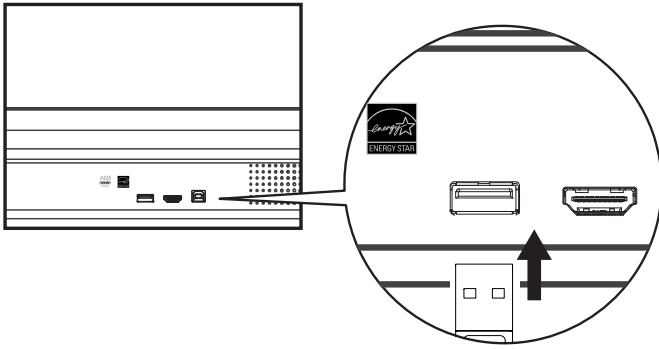
2



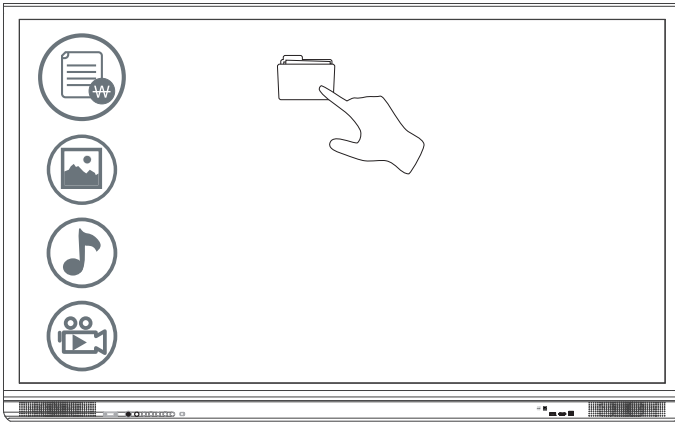
3



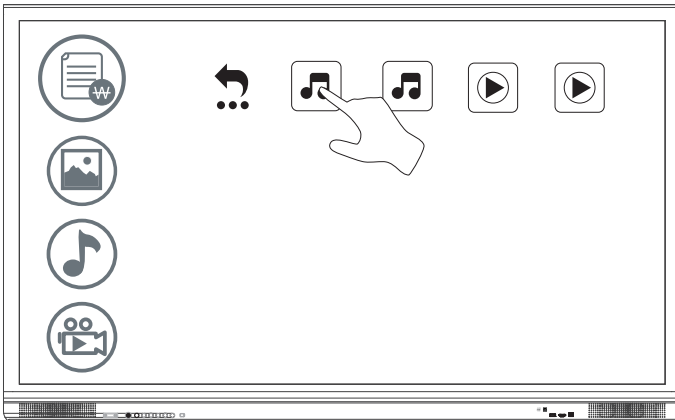
4



5



6



Filtrowanie plików multimedialnych

Pliki multimedialne można filtrować według typu. Dostępne filtry obejmują obrazy, pliki dźwiękowe i pliki wideo. Aby uruchomić filtrowanie, dotknij ikony po lewej stronie ekranu.



Pokaż wszystkie pliki multimedialne



Pokaż tylko pliki z obrazami



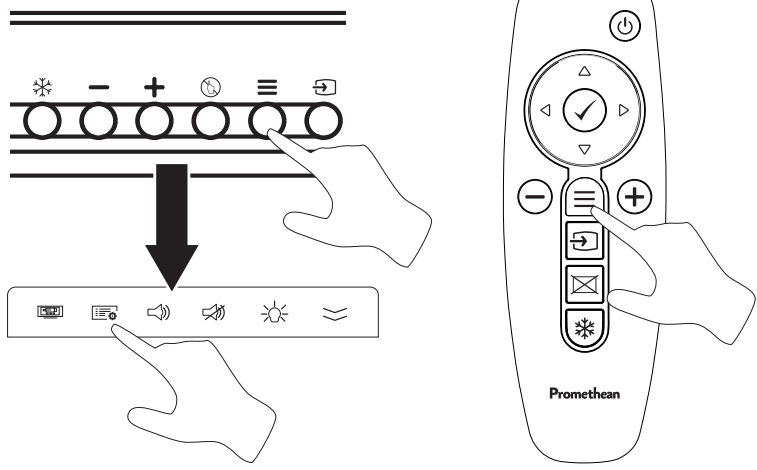
Pokaż tylko pliki audio



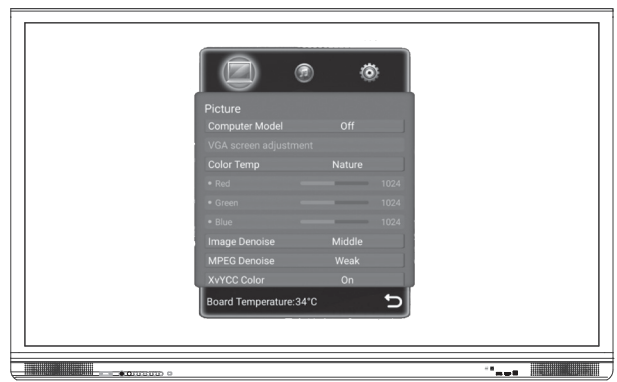
Pokaż tylko pliki wideo

Obsługa menu

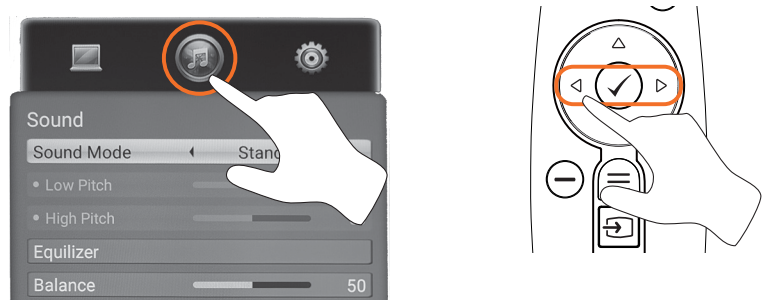
1



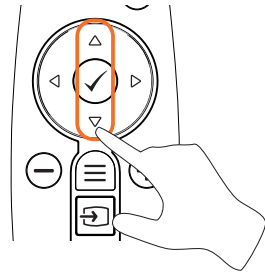
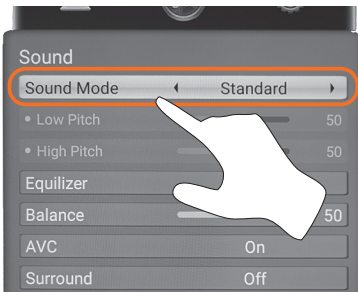
2



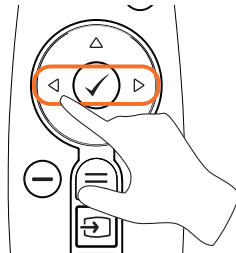
3



4



5



6



Menu Picture (Obraz)

Pozycja	Funkcja	Opis
Picture mode (Tryb obrazu)	Regulacja ogólnego wyglądu obrazu.	Standard (Standardowy), Soft (Miękkil), User (Użytkownika) lub Bright (Jasny)
Poniższe opcje dostępne są wyłącznie po wybraniu trybu USER (UŻYTKOWNIK).		
Contrast (Kontrast)	Regulacja ogólnego warstwowania obrazu.	Im większa wartość w przedziale 0–100, tym mocniejsze warstwowanie obrazu.
Brightness (Jasność)	Regulacja ogólnej jasności obrazu.	Im większa wartość w przedziale 0–100, tym wyższa jasność.
Hue (Odcień)	Reguluje odcień koloru.	Im większa wartość w przedziale 0–100, tym odcień jest bardziej zielony. Im mniejsza — purpurowy.
Sharpness (Ostrość)	Reguluje ostrość obrazu.	Im większa wartość w przedziale 0–100, tym wyższa ostrość.
Saturation (Nasycenie)	Reguluje głębię koloru.	Im większa wartość w przedziale 0–100, tym wyższa głębia kolorów.
Regulacja obrazu VGA		
Color temp (Temperatura kolorów)	Regulacja łącznej temperatury kolorów	User (Użytkownik), Cold (Chłodna), Natural (Naturalna) lub Warm (Ciepła)
Poniższe trzy opcje dostępne są wyłącznie po wybraniu trybu USER (UŻYTKOWNIK).		
Red (Czerwony)	Regulacja intensywności koloru czerwonego.	Zwiększ lub zmniejsz intensywność koloru czerwonego w przedziale 0–100.
Green (Zielony)	Regulacja intensywności koloru zielonego.	Zwiększ lub zmniejsz intensywność koloru zielonego w przedziale 0–100.
Niebieski	Regulacja intensywności koloru niebieskiego.	Zwiększ lub zmniejsz intensywność koloru niebieskiego w przedziale 0–100.
Image noise reduction (Redukcja szumów obrazu)	Ustaw poziom redukcji szumów.	Middle (Średnia), Strong (Silna), Off (Wyłączona), Weak (Słaba) lub Auto (Automatyczna).
MPEG noise reduction (Redukcja szumów MPEG)	Ustaw poziom redukcji szumów.	Middle (Średnia), Strong (Silna), Off (Wyłączona) lub Weak (Słaba).
XvYcc Color (Kolor XvYcc)		

Menu Sound (Dźwięk)

Pozycja	Funkcja	Opis
Sound mode (Tryb dźwięku)	Wybierz efekty dźwiękowe.	Standard (Standardowy), Music (Muzyka), Movie (Filmy), Sports (Sportowy) lub User (Użytkownika).
Dwie poniższe opcje dostępne są wyłącznie po wybraniu trybu USER (UŻYTKOWNIK).		
Bass (Basy)	Regulacja intensywności basów	Zwiększ lub zmniejsz intensywności basów w przedziale 0–100.
Treble (Wysokie dźwięki)	Regulacja intensywności wysokich dźwięków.	Zwiększ lub zmniejsz intensywność wysokich dźwięków w przedziale 0–100.
Equalizer (Korektor)	Regulacja częstotliwości dźwięku.	Otwiera menu dodatkowe. Zwiększ lub zmniejsz intensywność wartości, aby dopasować częstotliwości.
Balance (Balans)	Regulacja balansu między lewym i prawym głośnikiem.	Przesuń suwak w lewo lub w prawo, aby przenieść dźwięk do lewego lub do prawego głośnika (L50–R50).
AVC	Regulacja poziomu głośności stosownie do poziomu szumu tła.	Off/On (Wył./Wł.)
Surround	Ustawia dźwięk surround.	Off/On (Wył./Wł.)
SRS	Ustawia dźwięk 3D.	Off/On (Wył./Wł.)
Wyjście SPDIF	Ustawia wyjście cyfrowe.	Off (Wył.) / RAW / PCM

Menu Settings (Ustawienia)

Pozycja	Funkcja	Opis
Language setting (Ustawienie języka)	Ustaw wybrany język.	Otwiera menu dodatkowe. Wybierz język z listy.
Menu time (Czas menu)	Reguluje długość wyświetlania menu.	5 s, 10 s, 15 s, 20 s, 30 s lub Always (Zawsze)
HDMI Related Settings (Ustawienia związane z HDMI)	Pozwala na zmianę ustawień związanych z interfejsem HDMI.	Otwiera menu dodatkowe. (Patrz dodatkowa tabela poniżej)
Source scan (Skanowanie źródła)	Ustaw, jeśli panel ma skanować podłączone urządzenia.	Manual/Automatic (Ręcznie/automatycznie)
Movie mode (Tryb filmu)		Off/On (Wył./Wł.)
Backlight setting (Ustawienia podświetlania)	Reguluje ustawienia podświetlania.	Otwiera menu dodatkowe. (Patrz dodatkowa tabela poniżej)
Boot setting (Ustawienia rozruchu)	Ustaw sposób uruchamiania się panelu.	Otwiera menu dodatkowe. (Patrz dodatkowa tabela poniżej)
Temperature setting (Ustawienia temperatury)	Ustaw jednostkę temperatury wyświetlaną w menu.	C/F
Restore to default (Przywróć wartości domyślne)	Przywraca ustawienia fabryczne.	Otwiera okno dialogowe z poleceniami OK i Cancel (Anuluj).
No signal shutdown (Wyłączenie po braku sygnału)	Ustawia, czy przy braku sygnału źródłowego panel ma się wyłączać.	Off/On (Wył./Wł.)
Version (Wersja):	Wyświetla bieżącą wersję oprogramowania sprzętowego panelu.	

HDMI Related Settings (Ustawienia związane z HDMI)

Pozycja	Funkcja	Opis
Color range (Zakres kolorów)	Ustawia zakres wyświetlanych kolorów	Auto
HDMI-CEC	Consumer Electronics Control	Off/On (Wył./Wł.)
Dwie poniższe opcje dostępne są wyłącznie po włączeniu opcji HDMI-CEC.		
CEC standby (Tryb czuwania CEC)	Ustawia sterowanie urządzeniami podłączonymi przez HDMI.	Off/On (Wył./Wł.)
CEC device list (Lista urządzeń CEC)	Przedstawia wszystkie urządzenia zgodne ze standardem CEC, które zostały podłączone do portu HDMI.	

Backlight setting (Ustawienia podświetlania)

Pozycja	Funkcja	Opis
Backlight mode (Tryb podświetlania)	Ustawia tryb podświetlania ekranu.	Standard (Standardowy), Eye Protection (Ochrona oczu), Auto (Automatyczny)
Backlight level (Poziom podświetlenia)	Ustawia jasność podświetlenia.	Zwiększ lub zmniejsz jasność w przedziale 0–100.
Light response speed (Szybkość reakcji podświetlenia)	Ustawia szybkość reakcji podświetlenia na zmiany w oświetleniu otoczenia.	Slow (Wolno) / Fast (Szybko)

Boot setting (Ustawienia rozruchu)

Pozycja	Funkcja	Opis
Boot source (Źródło rozruchu)	Ustawia źródło, z którego włączony panel będzie realizował rozruch.	Last Channel (Ostatni kanał) / Fixed Channel (Ustawiony kanał)
Poniższa opcja jest dostępna wyłącznie po wybraniu opcji FIXED CHANNEL (USTAWIONY KANAŁ).		
Fixed source (Ustawione źródło)	Ustawia źródło, z którego włączony panel będzie realizował rozruch.	OPS, HDMI1, HDMI2, HDMI3, AV, YPBPR, Media Browser (Przeglądarka multimedialna), VGA
OPS start up (Rozruch OPS)		Any Source (Dowolne źródło) / Only OPS Source (Tylko źródło OPS)
WOL	Ustawia możliwość włączenia panelu przez sieć.	Off/On (Wył./Wł.)

Po włączeniu opcji WOL, poniżej tego ustawienia pojawi się adres sieciowy.

ActivPanel i ActivSoundBar

Przed czyszczeniem wyjmij kabel zasilania z gniazdka.

Nie używaj lotnych rozpuszczalników (takich jak alkohol, kalafonia i toluen). Wspomniane substancje chemiczne mogą uszkodzić obudowę.

Czyszczenie obudowy i pilota

Do czyszczenia używaj szmatki o 100% zawartości bawełny lub mikrofibry.

W przypadku zabrudzenia obudowy i pilota do tego stopnia, że nie można ich oczyścić na sucho, lekko zwilż szmatkę czystą wodą i przetrzyj je.

Aby uniknąć zepsucia i ewentualnego trwałego uszkodzenia elementów elektronicznych, używaj wyłącznie lekko zwilżonej szmatki.

Na zakończenie przetrzyj urządzenie na sucho szmatką o 100% zawartości bawełny lub mikrofibry.

Gwarancja, rejestracja i pomoc techniczna

GWARANCJA

- Firma Promethean jest przekonana do jakości swoich produktów. Dlatego oferujemy wyjątkową gwarancję na brak uszkodzeń elementów i materiałów od daty instalacji (pod warunkiem rejestracji produktu). Więcej informacji na temat gwarancji w regionie użytkownika podano pod następującym adresem: <https://www.prometheanworld.com/products/warranty-activcare>
- Pełne warunki gwarancji podano na stronie: <https://www.prometheanworld.com/downloads/product-pages/warranty/File-PrometheanHardwareWarrantyTermsConditions-181184.pdf>
- Instalację niniejszego produktu powinien przeprowadzić wyszkolony instalator. Firma Promethean nie odpowiada za błędy wynikające z nieprawidłowego montażu.
- Produkt zaprojektowano i wyprodukowano w określonym kształcie.
- Użycie komponentów niedostarczonych przez firmę Promethean czy niespełniających minimalnych specyfikacji może wpłynąć na sposób pracy i gwarancję.

REJESTRACJA

- Aby maksymalnie wykorzystać warunki standardowej gwarancji lub jeśli konieczne jest aktywowanie wykupionej gwarancji rozszerzonej, zarejestruj produkt w ciągu 90 dni od instalacji na stronie <http://registration.prometheanworld.com>

POMOC TECHNICZNA

- Jeśli produkt firmy Promethean przestanie prawidłowo działać, zacznij od zapoznania się z informacjami podanymi na portalu pomocy technicznej: <https://support.prometheanworld.com>
- Gdy przedstawione na portalu rozwiązania nie skorygują błędu, skontaktuj się z pomocą techniczną Promethean przez portal wsparcia: <https://support.prometheanworld.com/contact>

ActivPanel

Jeśli ActivPanel nie działa prawidłowo, przed skontaktowaniem się z pomocą techniczną należy sprawdzić poniższą tabelę.

Problemy	Rozwiązania
Brak dźwięku	<ul style="list-style-type: none">• Spróbuj podkręcić dźwięk w głośniku.• Sprawdź, czy urządzenie ActivPanel nie jest wyłączone.• Sprawdź poziom głośności w urządzeniu ActivPanel.• Sprawdź, czy wybrano prawidłowe wejście.• Sprawdź, czy odpowiednie kable zostały odpowiednio podłączone.
Pilot nie działa.	<ul style="list-style-type: none">• Sprawdź, czy baterie zostały poprawnie włożone.• Wymij baterie i wyczyść styki po ich obu stronach oraz w pilocie.• Jeśli ponownie włożenie baterii nie przyniesie oczekiwanych rezultatów, wymień ją.
Brak zasilania	<ul style="list-style-type: none">• Sprawdź, czy kabel zasilający jest prawidłowo podłączony do gniazdka zasilania.• Sprawdź, czy gniazdko jest pod napięciem.• Sprawdź, czy inne urządzenie elektryczne działa po podłączeniu do tego samego gniazdka.

ActivSoundBar

Jeśli urządzenie ActivSoundBar nie działa prawidłowo, przed skontaktowaniem się z pomocą techniczną należy sprawdzić poniższą tabelę.

Problemy	Rozwiązania
Brak dźwięku	<ul style="list-style-type: none">• Spróbuj podkręcić dźwięk w głośniku.• Sprawdź, czy ActivSoundBar nie jest wyłączony.• Sprawdź poziom głośności urządzenia ActivSoundBar.• Sprawdź, czy wybrano prawidłowe wejście.• Sprawdź, czy odpowiednie kable zostały odpowiednio podłączone.
Pilot nie działa.	<ul style="list-style-type: none">• Sprawdź, czy bateria jest poprawnie założona.• Wymij baterię, jednokrotnie lub dwukrotnie naciśnij przyciski, a następnie ponownie włóż baterię.• Jeśli ponownie włożenie baterii nie przyniesie oczekiwanych rezultatów, wymień ją.
Brak zasilania	<ul style="list-style-type: none">• Sprawdź, czy kabel zasilający jest prawidłowo podłączony do gniazdka zasilania.• Sprawdź, czy kabel zasilający jest prawidłowo podłączony do złącza zasilania.• Sprawdź, czy inne urządzenie elektryczne działa po podłączeniu do tego samego gniazdka.
Głośnik emituje brzęczenie lub buczenie	<ul style="list-style-type: none">• Sprawdź, czy oba końca kabla audio zostały odpowiednio podłączone.• Sprawdź działanie głośnika, używając innego kabla audio.• Sprawdź działanie głośnika, używając innego urządzenia audio.

ActivPanel

Stany Zjednoczone

Urządzenie to zostało przetestowane i uznane za zgodne z ograniczeniami dla urządzeń cyfrowych klasy B, zgodnie z częścią 15 przepisów komisji FCC.

Ograniczenia te mają na celu zapewnienie odpowiedniej ochrony przed szkodliwymi zakłóceniami w instalacjach komercyjnych.

Urządzenie to generuje, wykorzystuje i może emitować energię o częstotliwości radiowej, a jeśli nie jest zainstalowane i używane zgodnie z instrukcją, może powodować zakłócenia w łączności radiowej.

Korzystanie z tego urządzenia w obszarze mieszkalnym może spowodować szkodliwe zakłócenia. Ich usunięcie jest odpowiedzialnością użytkownika.

Urządzenia nie wolno w żaden sposób zmieniać.

Kanada

Urządzenie cyfrowe klasy A jest zgodne z kanadyjskim standardem ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe A est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

UNIA EUROPEJSKA

Firma Promethean niniejszym deklaruje, że urządzenie jest zgodne z Dyrektywą niskonapięciową 2014/35/UE oraz Dyrektywą kompatybilności elektromagnetycznej 2014/30/UE.

Urządzenie spełnia następujące standardy zgodności: EN 55032, EN 55024 i EN 60950-1.

Aby otrzymać pełną wersję deklaracji zgodności, skontaktuj się z firmą Promethean.

OSTRZEŻENIE: Ten produkt jest klasy A. W warunkach domowych może on powodować zakłócenia transmisji radiowych. W takiej sytuacji użytkownik musi sam podjąć działania zmierzające do ich usunięcia.

Utylizacja odpadów elektrycznych i elektronicznych

Więcej informacji na temat poprawnej utylizacji produktów może udzielić sprzedawca produktów Promethean.



Stany Zjednoczone

FCC ID:QAM018

Urządzenie to zostało przetestowane i uznane za zgodne z ograniczeniami dla urządzeń cyfrowych klasy B, zgodnie z częścią 15 przepisów komisji FCC. Ograniczenia te mają na celu zapewnienie odpowiedniej ochrony przed szkodliwymi zakłóceniami w instalacjach domowych. Urządzenie to generuje, wykorzystuje i może emitować energię o częstotliwości radiowej. Jeśli nie zostanie zainstalowane i nie będzie używane zgodnie z instrukcją, może powodować zakłócenia w łączności radiowej. Jednakże nie ma gwarancji, że zakłócenia nie wystąpią w konkretnej instalacji. Jeśli urządzenie powoduje szkodliwe zakłócenia odbioru radiowego lub telewizyjnego, co można sprawdzić włączając je i wyłączając, zachęca się użytkownika do próby usunięcia zakłóceń w jeden lub więcej z następujących sposobów:

- Zmiana kierunku lub położenia anteny odbiorczej;
- Zwiększenie odległości między urządzeniem a odbiornikiem;
- Podłączenie urządzenia do gniazdka w innym obwodzie niż ten, do którego podłączony jest odbiornik;
- Poproszenie o pomoc sprzedawcę lub doświadczonego specjalistę od radia i telewizji.
- Wszystkie zmiany urządzenia, które nie zostały zatwierdzone przez stronę odpowiadającą za zgodność, mogą naruszyć uprawnienie użytkownika do używania urządzenia.

Kanada

IC:5459A-018

Kanada – Industry Canada (IC)

To urządzenie jest zgodne z normą RSS 210 organizacji Industry Canada.

Jego używanie jest możliwe pod trzema warunkami:

1. Urządzenie to nie może powodować zakłóceń.
2. Urządzenie to musi być odporne na zakłócenia, włącznie z zakłóceniami, które mogą powodować niepożądane działanie tego urządzenia.
3. Anteny tego urządzenia muszą być zainstalowane w odległości przynajmniej 20 cm od dowolnych osób.

L'utilisation de ce dispositif est autorisée seulement aux conditions suivantes:

1. il ne doit pas produire de brouillage.
2. l'utilisateur du dispositif doit être prêt à accepter tout brouillage radioélectrique reçu, même si ce brouillage est susceptible de compromettre le fonctionnement du dispositif.
3. L'antenne(s) utilisée(e) pour ce transmetteur doit être installée pour fournir une distance de séparation d'au moins 20 cm de toute personne.

Litery „IC” przed numerem certyfikacji sprzętu oznaczają wyłącznie realizację specyfikacji technicznych organizacji Industry Canada.

Europa

Europa — Deklaracja zgodności UE



Oznaczenie powyższym symbolem wskazuje na zgodność z zasadniczymi wymaganiami dyrektywy R&TTE Unii Europejskiej (1999/5/WE). To urządzenie spełnia następujące standardy zgodności: EN300 328, EN301 489-17, EN60950-1.

Aby otrzymać pełną wersję deklaracji zgodności, skontaktuj się z firmą Promethean.

Europa: Ograniczenie używania do częstotliwości 2,4 GHz.

Francja: Ograniczona implementacja. Przy używaniu poza pomieszczeniami nie wolno przekraczać mocy 10 mW EIRP w zakresie 2454–2483,5 MHz.

Włochy: Przy używaniu sieci WAS/RLAN na prywatne potrzeby poza własnymi pomieszczeniami potrzebne jest uzyskanie odpowiedniej zgody. Do użytku publicznego potrzebne jest uzyskanie odpowiedniej zgody.

Interfejs radiowy

Interfejs radiowy produktu został zbudowany z myślą o eksploatacji w następujących krajach:

Austria, Belgia, Bułgaria, Cypr, Chorwacja, Czechy, Dania, Estonia, Finlandia, Francja, Niemcy, Grecja, Hiszpania, Holandia, Islandia, Irlandia, Litwa, Łotwa, Luksemburg, Malta, Norwegia, Polska, Portugalia, Rumunia, Słowacja, Słowenia, Szwecja, Szwajcaria, Węgry, Wielka Brytania, Włochy.

Stany Zjednoczone

Urządzenie to zostało przetestowane i uznane za zgodne z ograniczeniami dla urządzeń cyfrowych klasy B, zgodnie z częścią 15 przepisów komisji FCC. Ograniczenia te mają na celu zapewnienie odpowiedniej ochrony przed szkodliwymi zakłóceniami w instalacjach domowych.

Urządzenie to generuje, wykorzystuje i może emitować energię o częstotliwości radiowej, a jeśli nie jest zainstalowane i używane zgodnie z instrukcją, może powodować zakłócenia w łączności radiowej. Jednakże nie ma gwarancji, że zakłócenia nie wystąpią w konkretnej instalacji. Jeśli urządzenie powoduje szkodliwe zakłócenia odbioru radiowego lub telewizyjnego, co można sprawdzić włączając je i wyłączając, zachęca się użytkownika do próby usunięcia zakłóceń w jeden lub więcej z następujących sposobów:

- Zmiana kierunku lub położenia anteny odbiorczej;
- Zwiększenie odległości między urządzeniem a odbiornikiem;
- Podłączenie urządzenie do innego obwodu niż ten, do którego podłączony jest odbiornik;
- Poproszenie o pomoc sprzedawcę lub doświadczonego specjalistę od radia i telewizji.

Zmiany i modyfikacje niezatwierdzone jednoznacznie przez firmę Promethean mogą spowodować unieważnienie prawa do używania tego urządzenia zgodnie z zasadami ustalonymi przez Federalną Komisję Łączności.

Kanada

Urządzenie cyfrowe klasy B jest zgodne z kanadyjskim standardem ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

UNIA EUROPEJSKA

Firma Promethean niniejszym deklaruje, że urządzenie jest zgodne z Dyrektywą niskonapięciową 2014/35/UE oraz Dyrektywą kompatybilności elektromagnetycznej 2014/30/UE.

Aby otrzymać pełną wersję deklaracji zgodności WE, skontaktuj się z firmą Promethean.

Utylizacja odpadów elektrycznych i elektronicznych

Prawidłowa utylizacja produktu. Symbol ten oznacza, że w całej UE produkt ten nie powinien być składowany razem z innymi odpadami gospodarstwa domowego. Aby zapobiec szkodliwemu wpływowi na środowisko naturalne i zdrowie ludzi wskutek niekontrolowanego usuwania odpadów, należy w odpowiedzialny sposób poddać produkt recyklingowi, umożliwiając ponowne użycie zasobów materialnych. Aby zwrócić zużyte urządzenie, należy skorzystać z systemów zbiórki lub skontaktować się ze sprzedawcą, u którego produkt został zakupiony. Sprzedawcy mogą zapewnić bezpieczny dla środowiska recykling.

Więcej informacji na temat poprawnej utylizacji produktów może udzielić sprzedawca produktów Promethean.

